

قَالَ اَلَمْ اَكُنْ لَكَ اِيَّاكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ
صَبْرًا ۚ قَالَ اِنْ سَاَلْتُكَ عَنْ شَيْءٍ بَعْدَ هَا فَلَا
تُصَحِّبْنِي ۚ قَدْ بَلَغْتَ مِنْ لَدُنِّي عُذْرًا ۚ فَانْطَلَقَا
حَتَّىٰ اِذَا اَتَيَا اَهْلَ قَرْيَةٍ اِسْتَطْعَمَا اَهْلَهَا فَاَبَوْا
اَنْ يُضَيِّفُوهُمَا فَوَجَدَا فِيهَا جِدَارًا يُرِيدُ اَنْ
يَنْقُطَ فَاَقَامَهُ ۚ قَالَ لَوْ شِئْتُ لَفَعَلْتُ عَلَيْهِ
اَجْرًا ۚ قَالَ هَذَا فِرَاقُ بَيْنِي وَبَيْنِكَ ۚ سَأُنَبِّئُكَ
بِثَاوِيلَ ۚ مَا لَمْ تَسْتَطِيعْ عَلَيْهِ صَبْرًا ۚ اَنَا السَّفِيْهَةُ
فَكَانَتْ لِمَسِيْكَ يَنْعَمُوْنَ فِي الْبَحْرِ فَاَرَدْتُ اَنْ
اَعْبُدَهَا وَكَانَ وَرَاءَهُمْ قَمِيْلٌ يَّأْخُذُ كُلَّ سَفِيْهَةٍ
عَصَبًا ۚ وَاَمَّا الْعِلْمُ فَكَانَ اَبُوهُ مُؤْمِنًا
وَفَخْشِيْنَا اَنْ يَّرْهَقَهَا طَغْيَانًا وَكُفْرًا ۚ فَاَرَدْنَا
اَنْ يُبَيِّنَ لَهَا رُبُّهَا خَيْرًا فَمِنْهُ رُكُوْءٌ وَاَقْرَبُ رَحْمًا ۝

۝ اَلَمْ اَكُنْ لَكَ

۝

421

કાલા અ-લમ અફુલ લકા ઇન્નકા
કહા મૈને આપસે ન કહા થા કે આપ

લન તસ્તલીયા મધયા સબરા ○ કાલા
હરગિઝ મેરે સાથ ન ઠહેર સકેંગે. કહા

ઇન સ-અલ્તુકા અન શય્દમ બર-દહા
ઇસકે બાદ મૈ તુમસે કુછ પૂછું

ફલા તુસાહિબની ટ કદ બલગતા મિલ
તો ફિર મેરે સાથ ન રેહના, બેશક મેરી તરફ સે તુમ્હારા

લદુન્ની ઉમ્મરા ○ ફન્ન-લફા હત્તો ઇમ્મો
ઉત્તર પૂરા હો ચુકા. ફિર દોનોં ચલે, યહાં તક કે જબ

અ-તયો અહલા ફર-યતિનિસ્-તલ્અમો
એક ગાંવ વાલોંકે પાસ આએ ઉન દહકાનોંસે ખાના માંગા

અહ-લહા ફ-અ-બ્ અંય યુદયિફુમા ફ-વ-જદા ફીહા જિદારંય
ઉન્હોંને ઉન્હેં દા'વત દેની કુબૂલ ન કી ફિર દોનોંને ઉસ ગાંવ મેં એક દીવાર પાઈ

યુરીદુ અંય યન્ફદ-દા ફ-અફામહ ૭ કાલા લ્વ શિય-તા લત્ત-ખમ્તા
કે ગિરા ચાહતી હૈ ઉસ બન્દે ને ઉસે સીધા કર દિયા, મૂસા ને કહા તુમ ચાહતે તો

અ-લય્હિ અજરા ○ કાલા હામ્મ ફિરાફુ બયની વ બયનિક ૮
ઇસપર કુછ મઝદૂરી લે લેતે. કહા યે મેરી ઓર આપકી જુદાઈ હૈ,

સ-ઉનબિઉકા બિ-તય-વીલિ માલમ તસ્તલિય્ અ-લય્હિ સબરા ○
અબ મૈ આપકો ઉન બાતોંકા ફેર બતાઉંગા જિનપર આપસે સબ્ર ન હો સકા.

અમ્મસ સફી-નતુ ફ-કાનત લિ-મસાફીના યર-મલૂના ફિલ બહરિ
વો જો કશ્તી થી વો કુછ મોહતાજોં કી થી કે દરિયામેં કામ કરતે થે

ફ-અરલ્તુ અન અઈ-બહા વ કાના વરા-અહુમ મલિકુંય યર-ખુમુ ફુલ્લા
તો મૈને ચાહા કે ઉસે ઐબદાર કર દૂં ઓર ઉન્કે પીછે એક બાદશાહ થા કે હર

સફી-નતિન ગરબા ○ વ અમ્મલ ગુલામુ ફ-કાના અ-બવાહુ મુર-મિનય્નિ
સાબિત કશ્તી અબરદસ્તી છીન લેતા. ઓર વો જો લળકા થા ઉસકે માં બાપ મુસલમાન થે

ફ-ખશીનો અંય યુરહિ-ફહુમા તુરયાનંવ વ ફુફરા ૯ ફ-અરદનો અંય
તો હમેં ડર હુવા કે વો ઉન્કો સરકશી ઓર ફુફ પર ચળ્યા દે. તો હમને ચાહા કે

યુદિ-લહુમા રબુહુમા ખયરમ મિન્હુ ઝકાતંવ વ અફ-રબા રુહમા ○
ઉન દોનોંકા રબ ઉસસે બેહતર સુથરા ઓર ઉસસે ઝિયાદા મેહરબાની મેં કરીબ અતા કરે.

وَأَمَّا الْجِدَارُ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ يَتِيمَيْنِ فِي الْمَدِينَةِ وَكَانَ تَحْتَهُ كَنْزٌ لَهُمَا وَكَانَ أَبُوهُمَا صَالِحًا فَأَرَادَ رَبُّكَ أَنْ يَبْلُغَا أَشُدَّهُمَا وَيَسْتَخْرِجَا كَنْزَهُمَا رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ وَمَا فَعَلْتُمْ عَنْ أَمْرِي ذَلِكَ تَأْوِيلُ مَا لَمْ تَسْطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا وَيَسْأَلُونَكَ عَنْ ذِي الْقُرْنَيْنِ قُلْ سَأَتْلُوهُ عَلَيْكُمْ مِنْهُ ذِكْرًا إِنَّا مَكِّنَّا لَهُ فِي الْأَرْضِ وَاتَيْنَاهُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ سَبَبًا فَاتَّبَعَ سَبَبًا حَتَّى إِذَا بَلَغَ مَغْرِبَ الشَّمْسِ وَجَدَهَا تَغْرُبُ فِي عَيْنٍ حَبِيبَةٍ وَوَجَدَ عِنْدَهَا قَوْمًا قُلْنَا يَذَا الْقُرْنَيْنِ إِمَّا أَنْ تَعَذِّبَ وَإِمَّا أَنْ تَتَّخِذَ فِيهِمْ حُسْنًا قَالَ أَمَّا مَنْ ظَلَمَ فَسَوْفَ نَعَذِّبُهُ ثُمَّ يُرَدُّ إِلَى رَبِّهِ فَيُعَذِّبُهُ عَذَابًا ثَكْرًا وَأَمَّا مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُ جَزَاءٌ الْحُسْنَى وَسَنَقُولُ لَهُ مِنْ

व अम्मल जिदारु इ-काना लि-गुलामयनि
रही वो दीवार वो
यतीमयनि हिल मदी-नति व काना
शहर के दो यतीम लणकों की थी और
तह-तहू कन्जुल लहुमा व काना अजुहुमा
उसके नीचे उनका भजाना था और उनका भाप
सालिहा ह इ-अराहा रजुहुका अय् यजुहुगो
नेक आदमी था, तो आपके रब ने यादा के वो दोनों
अशुद्-दहुमा व यस्तफिरिहा कन्जुहुमा
अपनी जवानी को पहुंचें और अपना भजाना निकालें,
रह-मतम मिर रजिहक ह वमा इ-अल्लुहु
आपके रब की रहमत से, और ये कुछ मैंने

अन अमरी ७ ग़ालिका तर-वीलु मा-लम तस्तिअ् अ-लयहि सहरा ७ व
अपने हुकम से न किया, ये हैर है उन बातों का जिसपर आपसे सन्न न हो सका. और

यस्अलू-नका अन ग़िल इरनेन् ७ कुल स-अलू अ-लयकुम मिन्हु ग़िकरा ७
तुमसे जुल करनेन को पूछते हैं, तुम इरमाओ में तुम्हें उसका मजदूर पण्डकर सुनाता हूँ

धन्ना मक-कन्ना लहू हिल अरदि व आ-तय्नाहु मिन कुल्लि शय्धन
भेशक हमने उसे जमीनमें काबू दिया और हर चीज का एक सामान अता इरमाया.

स-जभा ७ इ-अल्लय्मा स-जभा ७ हत्तो धग्ग ज-लग्गा मजिरेजश शम्सि
तो वो एक सामान के पीछे चला. यहां तक के जब सूरज डूबने की जगह पहुंचा

व-ज-दहा तरुजु ही अय्निन हमि-अतिप् व व-जहा धन्दहा इप्मा ७
उसे एक सियाह कीयण के यश्मे में डूबता पाया और वहां एक कौम मिली,

कुल्ना या ग़ल इर-नय्नि धम्मो अन नुअग्गिभा व धम्मो अन तत्तफिग्गा
हमने इरमाया अय जुल करनेन या तो तू उन्हें अजाब दे या उनके साथ ललाई धप्तिवार करे.

हीहिम हुस्ना ७ काला अम्मा मन ग़-लमा इ-सप्फा नुअग्ग-ग़िजुहू सुम्मा
अर्ज की के वो जिसने जुल्म किया उसे तो हम अन्करीज सजा देंगे फिर

युरद्दु धला रजिहही इ-युअग्गिजुहू अग्गाजन नुकरा ७ व अम्मा मन आ-मना
अपने रब की तरफ़ इरा ज़ागेगा वो उसे बुरी मार देगा. और जो धिमान लाया

व अमिला सालिहन् इ-लहू जग्गा-अनिल हुस्ना ह व स-नङ्गु लहू मिन
और नेक काम किया तो उसका भदला ललाई है और अन्करीज हम उसे

أَمْرًا يُسْرًا ۖ ثُمَّ أَتَبَعَ سَبِيلًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ مَطْلِعَ
الْشَّمْسِ وَجَدَهَا تَطْلُعُ عَلَىٰ قَوْمٍ لَّمْ يَجْعَلْ لَهُم مِّن
دُونِهَا سِتْرًا ۚ كَذَلِكَ ۖ وَقَدْ أَحْنَا يَمَّا لَكَ يَدٌ خَيْرًا ۖ
ثُمَّ أَتَبَعَ سَبِيلًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ بَيْنَ السَّدَّيْنِ وَجَدَ مِنْ
دُونِهِمَا قَوْمًا ۖ لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ قَوْلًا ۖ قَالُوا يَا
الْقُرْنَيْنِ إِنَّا يَا جُوجُ وَمَاجُوجُ مُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ
فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجًا عَلَىٰ أَنْ تَجْعَلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ
سَدًّا ۖ قَالَ مَا مَكَّنِّي فِيهِ رَبِّي خَيْرٌ فَأَعِينُونِي
بِقُوَّةٍ أَجْعَلْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ رَدْمًا ۖ آتُونِي زُبَرَ الْحَدِيدِ
حَتَّىٰ إِذَا سَاوَىٰ بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ قَالَ انْفُخُوا ۖ
حَتَّىٰ إِذَا جَعَلَهُ نَارًا ۖ قَالَ آتُونِي أُفْرِغَ عَلَيْهِ قِطْرًا ۖ
فَمَا اسْطَاعُوا أَنْ يَظْهَرُوهُ ۖ وَمَا اسْتَطَاعُوا لَهُ نَقْبًا ۖ
قَالَ هَذَا رَحْمَةٌ مِّنْ رَبِّي ۖ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ رَبِّي جَعَلَهُ

سَدًّا

مَنْزِل

423

અમ્રિના યુસ્રા ઠ સુમ્મા અત્તમયા

આસાન કામ કરેંગે.

ફિર એક સામાન કે પીછે ચલા.

સ-બબા ઠ હત્તો ઘઝા બ-લગા મલ્લિઅશ

યહાં તક કે જબ સૂરજ નિકલને કી જગહ પહુચ્યા

શમ્સિ વ-જ-દહા તલ્લુઉ અલા ફવ્મિલ

ઉસે એસી કૌમ પર નિકલતા પાયા

લમ નજઅલ લહુમ મિન દૂનિહા સિત્તા ઠ

જિનકે લિએ હમને સૂરજ સે કોઈ આળ નહીં રખ્ખી.

કઝાલિક ૫ વ ફદ અહત્તા બિમા લ-દય્હિ

બાત યહી હે, ઓર જો કુછ ઉસકે પાસ થા સબકો હમારા

ખુર્રા ઠ સુમ્મા અત્તમયા સ-બબા ઠ હત્તો

ઈસ્મ મુહીત હે. ફિર એક સામાન કે પીછે ચલા. યહાં તક

ઘઝા બ-લગા બય્નસ સદ્-દય્નિ વ-જદા મિન દૂનિહિમા ફવ્મલ ૪ લા

કે જબ

દો પહાળોં કે બીચ પહુચ્યા ઉનસે ઉધર કુછ એસે લોગ પાએ કે,

યકાદૂના યફ-ફદૂના ફવ્લા ઠ ફાલૂ યા મ્લ ફરનય્નિ ઘન્ના યર-જૂજા વ

કોઈ બાત સમઝતે મા'લૂમ ન હોતે થે. ઉન્હોંને કહા અય ઝુલ કરનેન બેશક યાજૂજ

મર-જૂજા મુફસિદૂના ફિલ અરદિ ફ-હલ નજઅલુ લકા ખર્જન અલો અન

માજૂજ ઝમીનમેં ફસાદ મયાતે હેં તો કયા હમ આપકે લિએ કુછ માલ મુકરર કરદેં ઈસપર કે

તજઅલા બય્-નના વ બય્-નહુમ સદ્દા ઠ ફાલા મા મક્કન્ની ફીહિ રબ્બી

આપ હમમેં ઓર ઉનમેં એક દીવાર બના દેં. કહા, વો જિસપર મુઝે મેરે રબ ને કાબૂ દિયા હે

ખયરુન ફ-અઈનૂની બિ-ફુવ્વતિન અજઅલ બય્-નહુમ વ બય્-નહુમ

બેહતર હે તો મેરી મદદ તાકત સેં કરો મેં તુમમેં ઓર ઉનમેં એક મઝબૂત આળ બના દૂં.

રદમા ઠ આતૂની મુ-બરલ હદીદ ૫ હત્તો ઘઝા સાવા બય્-નસ સ-દ-ફય્નિ

મેરે પાસ લોહે કે તપ્તે લાઓ યહાં તક કે વો જબ દીવાર દોનોં પહાળોકે કિનારોં સે બરાબર કર દી

ફાલન્ફુખૂ ૫ હત્તો ઘઝા જ-અ-લહૂ નારન ૪ ફાલા આતૂની ઉફરિગ

કહા, ધોકો, યહાં તક કે જબ ઉસે આગ કર દિયા કહા લાઓ

અ-લય્હિ ફિત્તા ઠ ફ-મસ્તાઉ અંય યઝ-હરહુ વ મસ્તતાઉ લહૂ નફબા ઠ

મેં ઈસપર ગલા હુવા તાંબા ઉડેલ દૂં તો યાજૂજ વ માજૂજ ઉસપર ન ચળ સકે ઓર ન ઉસમેં સૂરાખ કર સકે.

ફાલા હાઝા રહ-મતુમ મિર રબ્બી ૮ ફ-ઘઝા જાઆ વર-દુ રબ્બી જ-અ-લહૂ

કહા, યે મેરે રબ કી રહમત હે, ફિર જબ મેરે રબ કા વા'દા આએગા ઉસે

دَكَاءٌ وَكَانَ وَعْدُ رَبِّي حَقًّا ۖ وَتَرَكْنَا بَعْضَهُمْ
يَوْمَئِذٍ يَمُوجٌ فِي بَعْضٍ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَجَمَعْنَاهُمْ
جَمْعًا ۖ وَعَرَضْنَا جَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ لِلْكَافِرِينَ عَرْضًا ۚ
الَّذِينَ كَانَتْ أَعْيُنُهُمْ فِي غِطَاءٍ عَنْ ذِكْرِي وَكَانُوا
لَا يَسْتَطِيعُونَ سَبْعًا ۚ أَفَحَسِبَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنْ
يَتَّخِذُوا عِبَادِي مِنْ دُونِي أَوْلِيَاءَ ۚ إِنَّا أَعْتَدْنَا
جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ نُزُلًا ۚ قُلْ هَلْ لَكُمْ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ
أَعْمَالٌ ۚ أَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ
يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ
كَفَرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَلِقَائِهِ فَحَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَلَا
نَقِيمَ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَرِثَا ۚ ذَلِكَ جَزَاءُ وَهُمْ
جَهَنَّمَ بِمَا كَفَرُوا وَتَّخَذُوا آيَاتِي وَرُسُلِي هُزُوًا ۚ
إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ

الْفِرْدَوْسِ

مَنْزِلَ ۚ

424

દકાઅ્ ૬ વ કાના વચ્છુ રબ્બી હક્કા ૦
પાશ પાશ કર દેગા, ઓર મેરે રબ કા વા'દા સચ્ચા છે.
વ ત-રકના બચ્છુમ ચવ્-મઘઝિચ્
ઔર ઉસદિન હમ ઉન્હે છોળ દેંગે કે ઉનકા એક ગિરોહ
ચમૂજુ ફી બચ્-દિવ્ વ નુફિખા ફિસ
દૂસરે પર રેલા આવેગા ઔર સૂર ફૂંકા જાએગા
સૂરિ ફ-જ-મચ્-નાહુમ જમ્આ ૦ વ
તો હમ સબકો ઇકદા કર લાએંગે. ઔર
અરદ્ના જહન્નમ ચવ્-મઘઝિલ લિલ
હમ ઉસદિન જહન્નમ કાફિરોંકે સામને લાએંગે.
કાફિરીના અરદા ૦ અલ્લમીના કાનત
વો જિનકી

અચ્-યુનુહુમ ફી ગિતાઇન અન ઝિકરી વ કાનૂ લા ચસ્તતીઇના સમ્આ ૦
આંખોં પર મેરી યાદ સે પરદા પળા થા ઔર હક બાત સુન ન સકતે થે.
અ-ફ-હસિબલ લમીના ફ-ફરૂ અંચ્ ચત્તખિમૂ ઘબાદી મિન દૂની
તો ક્યા કાફિર યે સમજતે હેં કે મેરે બન્દોં કો મેરે સિવા હિમાયતી બના લેંગે
અવ્લિયોઅ્ ૭ ઘન્નો અચ્-તદ્ના જહન્નમ લિલ કાફિરીના નુમુલા ૦ ફુલ
બેશક હમને કાફિરોં કી મેહમાની કો જહન્નમ તૈયાર કર રખ્ખી છે. તુમ ફરમાઓ
હલ નુનઠિઠિકુમ બિલ અફસરીના અચ્-માલા ૦ અલ્લમીના દલ્લા સચ્-યુહુમ
ક્યા હમ તુમહેં બતા દેં કે સબસે બળહકર નાકિસ અમલ કિનકે હેં. ઉનકે જિનકી સારી કોશિશ
ફિલ હયાતિદ દુન્યા વ હુમ ચહ્-સબૂના અન્નહુમ યુહસિનૂના સુન્યા ૦
દુનિયાકી ઝિન્દગી મેં ગુમ ગઈ ઔર વો ઇસ ખ્યાલ મેં હેં કે હમ અચ્છા કામ કર રહે હેં.
ઉલોઘકલ લમીના ફ-ફરૂ બિ-આયાતિ રઠિહિમ વ લિફાઇહી ફ-હમિતત
યે લોગ જિન્હોંને અપને રબ કી આયતેં ઔર ઉસકા મિલના ન માના તો ઉનકા કિયા ધરા સબ અકારત છે,
અચ્-માલુહુમ ફલા નુફીમુ લહુમ ચવ્-મલ ફિયા-મતિ વમ્ના ૦ મ્મલિકા
તો હમ ઉનકે લિએ ક્યામત કે દિન કોઈ તૌલ ન કાઈમ કરેંગે. યે
જમ્ઠિહુમ જહન્નમુ બિમા ફ-ફરૂ વત્ત-ખમૂ આયાતી વ રુસુલી હુમુવા ૦
ઉનકા બદલા છે જહન્નમ ઇસપર કે ઉન્હોંને કુફ્ર કિયા ઔર મેરી આયતોં ઔર મેરે રસૂલોંકી હંસી બનાઈ.
ઘન્નલ લમીના આ-મનૂ વ અમિલુસ સાલિહાતિ કાનત લહુમ જન્નાતુલ
બેશક જો ઇમાન લાએ ઔર અચ્છો કામ કિએ ફિરદોસ કે બાગ

الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ۖ خَلِيدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا
 حَوْلًا ۖ قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مَدَادًا لَكَلِمَتِ رَبِّي لَنَفَذَ
 الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَذَ كَلِمَتِ رَبِّي وَلَوْ جُمْنَا بِرِشْلِهِ
 مَدَدًا ۚ قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَىٰ أَتَمَّا
 إِلَهُكُمْ إِلَهُ وَاحِدٌ ۖ فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ
 عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا ۖ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝
 كَلَيْسَ ۝ ذِكْرُ رَحْمَتِ رَبِّكَ عَبْدًا زَكِيًّا ۝
 إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ نِدَاءً خَفِيًّا ۝ قَالَ رَبِّ إِنِّي وَهَنَ
 الْعَظْمُ مِنِّي وَاسْتَعَلَ الرَّأْسُ شَيْبًا وَلَمْ أَكُنْ
 بِدُعَاؤِكَ رَبِّ شَقِيًّا ۝ وَإِنِّي خِفْتُ الْمَوَالِيَ مِنْ
 وَرَائِي وَكَانَتِ امْرَأَتِي عَاقِرًا فَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ

ફિરદવ્સિ નુમુલા ૦ ખાલિદીના ફીહા ૦
 ઉનકી મેહમાની હે. ૦ વો હમેશા ઉનહી મેં રહેંગે ૦
 લા યબગૂના અન્હા હિ-વલા ૦ ફુલ લવ્ ૦
 ઉનસે જગહ બદલના ન ચાહેંગે. ૦ તુમ ફરમાદો અગર ૦
 કાનલ બહરુ મિદાદલ લિ-કલિમાતિ ૦
 સમન્દર મેરે રબ કી બાતોં કે લિએ સ્યાહી હો ૦
 રબ્બી લ-નફિદલ બહરુ ફબલા અન ૦
 તો ઝરૂર સમન્દર ખત્મ હો જાએગા ઓર ૦
 તન્ફદા કલિમાતુ રબ્બી વ લવ્ જિર-ના ૦
 મેરે રબ કી બાતેં ખત્મ ન હોંગી અગરચે હમ ૦
 બિ-મિસ્લિહી મ-દદા ૦ ફુલ ઇન્નમો ૦
 વેસાહી ઓર ઉસકી મદદ કો લે આએં ૦ તુમ ફરમાઓ ઝાહિર ૦

અના બ-શરુમ મિરલુકુમ યૂહો ઇલચ્યા અન્નમો ઇલાહુકુમ
 સૂરતે બશરી મેં તો મેં તુમ જૈસા હું, મુઝે વહી આતી હે કે તુમહારા મા'બૂદ
 ઇલાહુવ્ વાહિદ હે ફ-મન કાના ચરૂહ લિકાયા રબ્બિહી ફલ ચર-મલ
 એક હી મા'બૂદ હે, તો જિસે અપને રબ સે મિલને કી ઉમ્મીદ હો ઉસે ચાહિએ કે
 અ-મલન સાલિહુવ્ વલા યુશરિક બિ-ઇબા-દતિ રબ્બિહી અ-હદા ૦
 નેક કામ કરે ઓર અપને રબ કી બન્દગી મેં કિસીકો શરીક ન કરે.

સૂરતુલ મર્યમ
 મક્કી હે, ઇસમે ૯૮ આયતે ઓર ૬ રુકૂઅ હે
 બિસ્મિલ્લા હિર્રહમા નિર્દહીમ ૦
 અલ્લાહકે નામસે શુરૂઅ જો બહુત મેહરબાન નિહાયત રહમવાલા

કાફ-હા-યા-એન-સાદ ૦ ફુરુકુ રહ-મતિ રબ્બિકા અબ્દહૂ ઝ-કરિચ્યા ૦
 યે મઝકૂર હે તેરે રબ કી ઉસ રહમત કા જો ઉસને અપને બન્દે ઝકરિયા પર કી.
 ઇમ નાદા રબ્બહૂ નિદાઅન ખફિચ્યા ૦ કાલા રબ્બિ ઇન્ની
 જબ ઉસને અપને રબ કો આહિસ્તા પુકારા. અર્ઝ કી અય મેરે રબ
 વ-હ-નલ અમ્મુ મિન્ની વશ-ત-અલર રચ-સુ શયબુવ્ વ લમ અકુમ
 મેરી હકી કમઝોર હો ગઈ ઓર સર સે બુળાપે કા ભભૂકા ફૂટા ઓર
 બિ-દુઆઈકા રબ્બિ શફિચ્યા ૦ વ ઇન્ની ખિફતુલ મવાલિયા
 અય મેરે રબ મેં તુઝે પુકાર કર કભી નામુરાદ ન રહા. ઓર મુઝે અપને બાદ અપને કરાબત વાલોં કા ડર હે,
 મિવ્ વરાઈ વ કા-નતિમ-ર-અતી આકિરન ફ-હબ લી મિલ લદુન્કા
 ઓર મેરી ઓરત બાંઝ હે તો મુઝે અપને પાસ સે કોઈ એસા દે ડાલ જો મેરે કામ ઉઠાએ.

وَلِيَّا وَيَرْثِي وَيَرِثُ مِنْ آلٍ يَعْقُوبُ ۖ وَاجْعَلْهُ رَبِّ
رَضِيًّا ۖ يُزَكِّرُنَا إِنَّا بُشِّرُكَ بِغُلَامٍ اسْمُهُ يَحْيَىٰ لَمْ
نَجْعَلْ لَكَ مِنْ قَبْلُ سَمِيًّا ۖ قَالَ رَبِّ أَنَّىٰ يَكُونُ
لِي غُلَامٌ وَكَأَنْتَ أَمْرًا قِيًّا ۖ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلَيَّ
الْكَبِيرُ ۖ عِيسَىٰ ۖ قَالَ كَذَلِكَ ۖ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلَيَّ
مَتِينٌ ۖ وَقَدْ خَلَقْتُكَ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ تَكْ شَيْئًا ۖ قَالَ
رَبِّ اجْعَلْ لِي آيَةً ۖ قَالَ آيَتُكَ أَلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ
ثَلَاثَ لَيَالٍ سَوِيًّا ۖ فَخَرَجَ عَلَىٰ قَوْمِهِ مِنَ الْخَرَابِ
فَأَوْتَىٰ إِلَيْهِمْ أَنْ سَمِعُوا بُكَاءً ۖ وَعَشِيًّا ۖ يَلْحَقِي خُدَّ
الْكِتَابِ بِقُوَّةٍ ۖ وَأَتَيْنَهُ الْحُكْمَ صَبِيًّا ۖ وَحَنَانًا مِنْ لَدُنَّا
وَرُكُوءًا ۖ وَكَانَ تَقِيًّا ۖ وَبَرًّا بِوَالِدَيْهِ وَلَمْ يَكُنْ جَبَّارًا
عَصِيًّا ۖ وَسَلَّمْ عَلَيْهِ يَوْمَ وُلِدَ ۖ وَيَوْمَ يَمُوتُ ۖ وَيَوْمَ
يُبْعَثُ حَيًّا ۖ وَأَذْكُرْ فِي الْكِتَابِ مَرْيَمَ إِذِ انْتَبَذَتْ

مِنْ أَهْلِهَا

مَرْيَمَ

426

વલિયા ૦ યરિસુની વ યરિસુ મિન આલિ
'વો મેરા જા-નશીન હો ઓર ઓલાદે
યર-ફૂબ ૦ વજ્યાલુ રઘિ રઘિયા ૦
યા'ફૂબકાવારિસહો, ઓર અય મેરે રબ ઉસે પસન્દીદા કર.
યા ઝ-કરિયો ઇન્ના નુબશિરુકા
અય ઝકરિયા ! હમ તુઝે ખુશી સુનાતે હૈ
બિ-ગુલામિનિસ્-મુહુ યહ્યા ૧ લમ
એક લળકે કી જિનકા નામ યહ્યા હૈ,
નજ્યાલ લહુ મિન ફબુ સમિયા ૦
ઉસકે પહલે હમને ઇસ નામ કા કોઈ ન કિયા.
ફાલા રઘિ અન્ના યફૂનુ લી ગુલામું વ
અર્ઝ કી, અય મેરે રબ ! મેરે લળકા કહાં સે હોગા

કા-નતિમ-૨-અતી આફિરં વ ફદ બ-લગુ મિનલ કિ-બરિ ઇતિયા ૦
મેરી ઓરત તો બાંઝ હૈ ઓર મૈં બુળાપે સે સૂખ જાને કી હાલત કો પહુંચ ગયા.

ફાલા કમ્પાલિક ૯ ફાલા રબુકા હુવા અલયા હયિનું વ ફદ ખ-લફતુકા
ફરમાયા, એસા હી હૈ, તેરે રબ ને ફરમાયા વો મુઝે આસાન હૈ ઓર મૈંને તો ઇસસે પેહલે તુઝે

મિન ફબુ વ લમ તફુ શય્યા ૦ ફાલા રઘિજ્યાલ લી આયહ ૫
ઉસ વક્ત બનાયા જબ તૂ કુછ ભી ન થા. અર્ઝ કી, અય મેરે રબ ! મુઝે કોઈ નિશાની દેદે,

ફાલા આ-યતુકા અલ્લા તુકલિમન નાસા સલાસા લયાલિન સવિયા ૦
ફરમાયા, તેરી નિશાની યે હૈ કે તૂ ત્રીન રાત દિન લોગોંસે કલામ ન કરે ભલા ચંગા હોકર.

ફ-ખ-રજા અલા ફમિહી મિનલ મિહરાબિ ફ-અપ્હો ઇ-લય્હિમ અન
તો અપની કૌમ પર મસ્જિદ સે બાહર આયા તો ઉન્હેં ઇશારે સે કહા કે

સઘિહુ બુક-રતં વ અશિયા ૦ યા યહ્યા ખુઝિલ કિતાબા બિ-ફુવ્વહ ૫
સુબહો શામ તરબીહ કરતે રહો. અય યહ્યા કિતાબ મઝબૂત થામ,

વ આ-તયનાહુલ હુકમા સમિયા ૦ વ હનાનમ મિલ લદુન્ના વ ઝકાહ ૫
ઓર હમને ઉસે બયપન હી મૈં નુબુવ્વત દી. ઓર અપની તરફ સે મેહરબાની ઓર સુથરાઈ,

વ કાના તફિયા ૦ વ બર્મ બિ-વાલિદય્હિ વ લમ યફૂન જબ્બારન
ઓર કમાલ ડર વાલા થા. ઓર અપને માં બાપ સે અચ્છા સુલૂક કરનેવાલા થા ઝબરદસ્ત

અસિયા ૦ વ સલામુન અ-લય્હિ યવ્મા વુલિદા વ યવ્મા યમૂતુ વ યવ્મા
વનાફરમાન નથા. ઓર સલામતી હૈ ઉસ પર જિસદિન પૈદા હુવા ઓર જિસદિન મરેગા ઓર જિસદિન

યુબ્યાસુ હયા ૦ વમ્ફુર ફિલ કિતાબિ મરયમ ૫ ઇઝિન્-ત-બમ્ત
જિન્દા ઉઠાયા જાએગા. ઓર કિતાબમેં મરિયમ કો યાદ કરો, જબ

مِنْ أَهْلِهَا مَكَانًا شَرْقِيًّا ۖ فَاتَّخَذَتْ مِنْ دُونِهِمْ
 حِجَابًا ۖ فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا
 سَوِيًّا ۖ قَالَتْ إِنِّي أَعُوذُ بِالرَّحْمَنِ مِنْكَ إِنْ كُنْتُ
 نَقِيًّا ۖ قَالَ إِنَّمَا أَنَا رَسُولُ رَبِّكِ لِأَهَبَ لَكِ غُلَامًا
 زَكِيًّا ۖ قَالَتْ أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَنْسِنِي بَشَرٌ
 وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا ۖ قَالَ كَذَلِكَ ۖ قَالَ رَبِّكِ هُوَ عَلَىٰ هَيْئٍ
 وَلِيَجْعَلَ آيَةً لِلْعَالَمِينَ ۖ وَكَانَ أَمْرًا
 مَقْضِيًّا ۖ فَحَمَلَتْهُ ۖ فَانْتَبَذَتْ بِهِ مَكَانًا قَحِيْبًا ۖ
 فَأَجَاءَهَا الْمَخَاضُ إِلَىٰ جِذْعِ النَّخْلَةِ ۖ قَالَتْ يَلَيْتَنِي
 مِتُّ قَبْلَ هَذَا ۖ وَكُنْتُ نَسِيًّا قَتِيًّا ۖ فَوَدَّاهَا مِنْ
 تَحْتِهَا إِلَّا تَحَرُّفًا قَلِيلًا ۖ فَجَعَلَ رَبُّكَ تَحْتَكِ سَرِيًّا ۖ
 وَهَزَقْنَا إِلَيْكَ بِجِذْعِ النَّخْلَةِ تُسْقِطُ عَلَيْهِمْ كُتُبًا
 بَيِّنَاتٍ ۖ فَلَئِنْ أَشْرَبْتَ ۖ وَقَرَّيْ عَيْنًا ۖ فَلَمَّا تَرَيْنَ مِنَ

البشر

محل

427

રસૂલુ રબ્બિકિ ۖ લિ-અ-હબા લકિ ગુલામન મકિયા ૦ કાલત અન્ના
 તેરે રબ કા ભેજા હુવા હું કે મેં તુએ એક સુધરા બેટા હું. બોલી

યફ્લુ લી ગુલામું વ લમ યમ્સસ્ની બ-શરું વ લમ અફુ બગિયા ૦
 મેરે લળકા કહાં સે હોગા મુએ તો કિસી આદમી ને હાથ ન લગાયા ન મેં બદકાર હું.

કાલા કમ્લાલિક ૮ કાલા રબ્બુકિ હુવા અલયા હયિન ૮ વ લિ-નજમ-લહે
 કહા, યૂંહી હૈ, તેરે રબ ને ફરમાયા હૈ કે યે મુએ આસાન હૈ, ઓર ઇસલિએ કે હમ ઇસે

આ-યતલ લિન્નાસિ વ રહે-મતમ મિન્ના ૮ વ કાના અમ્મ મફિદયા ૦
 લોગોકે વાસતે નિશાની કરે ઓર અપની તરફસે એક રહમત, ઓર યે કામ ઠહેર ચુકા હૈ.

ફ-હે-મ-લહે ફન્ત-બમ્ત બિહી મકાનન ફસિયા ૦ ફ-અજ-અહલ
 અબ મરિયમ ને ઉસે પેટ મેં લિયા ફિર ઉસે લિએ હુએ એક દૂર જગહ ચલી ગઈ. ફિર ઉસે

મખાદુ ઘલા જિમ્ઘન નખલહ ૮ કાલત યા લય્-તની મિત્તુ ફબલા હામ્
 જનને કા દર્દ એક ખજૂર કી જળ મેં લે આયા, બોલી હાય! કિસી તરહ મેં ઇસસે પેહલે મર ગઈ હોતી

વ ફુન્તુ નસ્યમ મન્સિયા ૦ ફ-નાદાહા મિન તહતિહો અલ્લા તહે-મની
 ઓર ભૂલી બિસરી હો જાતી. તો ઉસે ઉસકે તલે સે પુકારા કે ગમ ન ખા

ફદ જ-અલા રબ્બુકિ તહે-તકિ સરિયા ૦ વ હુમ્-મી ઘ-લય્કિ
 બેશક તેરે રબ ને નીચે એક નહેર બહા દી હૈ. ઓર

બિ-જિમ્ઘન નખલતિ તુસાફિત અ-લય્કિ રુ-તબન જનિયા ૦
 ખજૂર કી જળ પકળકર અપની તરફ હિલા તુએપર તાઝી પક્કી ખજૂરેં ગિરેંગી.

ફ-ફુલી વશરબી વ ફરરી અય્-ના ૮ ફ-ઘમ્મા ત-રયિન્ના મિનલ
 તૂ ખા ઓર પી ઓર આંખ ઠંડી રખ, ફિર અગર તૂ કિસી આદમી કો દેખે

الْبَشَرِ أَحَدًا، فَقُولِي إِنِّي نَذَرْتُ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا فَلَنْ
أَكَلَمَ الْيَوْمَ إِنْسِيًّا ۖ فَاتَتْ بِهِ قَوْمَهَا تَحْلَةً ۚ قَالُوا
يَهْرُمُ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا فَرِيًّا ۖ يَا خَتَّ هُرُونَ مَا كَانَ
أَبُولَ امْرَأَتٍ سَوْءٌ وَمَا كَانَتْ بَغِيًّا ۖ فَأَشَارَتْ
إِلَيْهِ ۚ قَالُوا كَيْفَ نُكَلِّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا ۚ قَالَ
إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ ۖ إِنِّي كُتِبَ عَلَيَّ نَبِيًّا ۖ وَجَعَلَنِي
مُبْرَكًا ۖ إِنَّي مَأْكُتٌ ۖ وَأَوْصِيَنِي بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ
مَا دُمْتُ حَيًّا ۖ وَبَرًّا بِوَالِدَتِي ۖ وَلَمْ يَجْعَلْنِي جَبَّارًا
شَقِيًّا ۖ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ أَمُوتُ
وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا ۖ ذَلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ ۚ قَوْلَ الْحَقِّ
الَّذِي فِيهِ يَمْتَرُونَ ۖ مَا كَانَ لِلَّهِ أَنْ يَتَّخِذَ مِنْ
وَلَدٍ ۖ سُبْحَنَهُ ۖ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ
فَيَكُونُ ۚ وَإِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۚ هَذَا

صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

مَنْزِلٌ

428

બ-શરિ અ-હદન ૧ ફ-ફૂલી ઘન્ની
તો કેહ દેના મેને

નમસ્તુ લિર રહમાનિ સપ્-મન ફ-લન
રહમાન કા રોઝા માના હે તો આજ હરગિઝ

ઉકલ્લિમલ યપ્મા ઘન્સિયા ૬ ફ-અતત
કિસી આદમી સે બાત ન કરુંગી. તો

બિહી ફપ્-મહા તહમિલુહ ૭ કાલૂ યા
ઉસે ગોદમેં લે અપની કીમ કે પાસ આઈ, બોલે અય

મર્-યમુ લફદ જિર-તિ શયઅન
મરિયમ ! બેશક તૂને બહુત બુરી બાત કી.

ફરિયા ૦ યો ઉપ્તા હારૂના મા કાના
અય હાડન કી બહેન !

અબૂકિમ-રયા સપ્ધંપ્ વમા કાનત ઉમ્મુકિ બગિયા ૮ ફ-અશારત
તેરા બાપ બુરા આદમી ન થા ઓર ન તેરી માં બદકાર. ઈસપર મરિયમ ને બચ્ચે કી તરફ ઈશારા કિયા,

ઘલેહ ૭ કાલૂ કયફા નુકલ્લિમુ મન કાના ફિલ મહદિ સબિયા ૦ કાલા
વો બોલે, હમ કેસે બાત કરેં ઉસસે જો પાલને મેં બચ્ચા હે. બચ્ચે ને કરમાયા

ઘન્ની અબ્દુલ્લાહ ૮ આતાનિયલ કિતાબા વ જ-અ-લની નબિયા ૯
મેં હું અલ્લાહ કા બન્દા, ઉસને મુઝે કિતાબ દી ઓર મુઝે ગેબ કી ખબરેં બતાનેવાલા (નબી) કિયા.

વ જ-અ-લની મુબારક અયના મા ફુન્તુ ૧૦ વ અપ્સાની બિસ સલાતિ
ઓર ઉસને મુઝે મુબારક કિયા મેં કહીં હું, ઓર મુઝે નમાઝ વ ઝકાત કી તાકીદ કરમાઈ

વમ્-ઝકાતિ મા દુમ્તુ હયા ૧૧ વ બર્-રમ બિ-વાલિ-દતી ૧૨ વ લમ યજઅલ્ની
જબતક જિયું. ઓર અપની માં સે અચ્છા સુલૂક કરનેવાલા, ઓર મુઝે

જબારન શફિયા ૦ વસ્સલામુ અલયા યપ્મા પુલિત્તુ વ યપ્મા
ઝબરદસ્ત બદબખ્ત ન કિયા. ઓર વહી સલામતી મુઝપર જિસદિન મેં પેદા હુવા ઓર જિસદિન

અમૂતુ વ યપ્મા ઉબ્સુ હયા ૦ મ્મલિકા ઈસબ્નુ મર્-યમ ૬ ફપ્-લલ
મરું ઓર જિસદિન ઝિન્દા ઉઠાયા જાઉં. યે હે ઈસા મરિયમ કા બેટા, સચ્ચી બાત

હકિકલ લમી ફીહિ યમ્તરૂન ૦ મા કાના લિલ્લાહિ અંય યત્તખિમા
જિસમેં શક કરતે હેં. અલ્લાહકો લાયક નહીં કે કિસીકો અપના બચ્ચા ઠેહરાસે

મિંવ વ-લદિન ૧ સુબ્હાનહ ૭ ઘમ્મા ફદો અમરન ફ-ઘન્નમા યફૂલુ લહ
પાકી હે ઉસકો, જબ કિસી કામકા હુકમ કરમાતા હે તો યૂંકી કે ઉસસે કરમાતા હે હો જાઓ

ફુન ફ-યફૂન ૮ વ ઘન્નલ્લાહા રબ્બી વ રબ્બુકુમ ફર-બુદૂહ ૭ હમ્મા
વો ફીરન હો જાતા હે. ઓર ઈસા ને કહા બેશક અલ્લાહ રબ હે મેરા ઓર તુમહારા તો ઉસકી બન્દગી કરો, યે

صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝ فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ
قَوْلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ مَّشْهَدٍ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۝ أَسْمِعْ
بِهِمْ وَأَبْصِرْ يَوْمَ يَأْتُونَنَا لَكِنَ الظَّالِمُونَ الْيَوْمَ فِي
صُلَى مُبِينٍ ۝ وَأَنذَرَهُمْ يَوْمَ الْحَسْرَةِ إِذْ قُضِيَ
الْأَمْرُ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ وَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ إِنَّا نَحْنُ
نَرِثُ الْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا وَإِلَيْنَا يُجْعُونَ ۝ وَإِذْ كُنَّا
فِي الْكِتَابِ الْإِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ كَانَ صِدِّيقًا نَبِيًّا ۝
إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ لِمَ تَعْبُدُ مَا لَا يَسْمَعُ وَلَا يُبْصِرُ
وَلَا يُغْنِي عَنْكَ شَيْئًا ۝ يَا أَبَتِ إِنِّي قَدْ جَاءَنِي مِنَ
الْعِلْمِ مَا لَمْ يَأْتِكَ فَاتَّبِعْنِي أَهْدِكَ صِرَاطًا سَوِيًّا ۝
يَا أَبَتِ لَا تَعْبُدِ الشَّيْطَانَ إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ لِلرَّحْمَنِ
عَصِيًّا ۝ يَا أَبَتِ إِنِّي أَخَافُ أَنْ يَمَسَّكَ عَذَابٌ مِنَ
الرَّحْمَنِ فَتَكُونَ لِلشَّيْطَانِ وَلِيًّا ۝ قَالَ أَرَأَيْتَ أَنْتَ

عَنِ الْهَيْئَةِ

مَنْ

129

સિરાતુમ મુસ્તકીમ ○ ફખત-લફલ
રાહ સીધી છે. ફિર

અહ્માબુ મિમ બય્નિહિમ ૮ ફ-વય્લુલ
જમાઅતે આપસમેં મુખ્તલિફ હો ગઈ, તો ખરાબી છે

લિલ્લામીના ક-ફરૂ મિમ મશહદિ યવ્મિન
કાફિરોં કે લિએ એક બળે દિન કી હાઝિરી સે.

અમીમ ○ અસ્મિય્ બિહિમ વ અઠ્ઠિસર ૧
કિતના સુનેંગે ઓર કિતના દેખેંગે,

યવ્મા યર-તૂ-નના લાકિનિઝ ઝાલિમૂનલ
જિસદિન હમારે પાસ હાઝિર હોંગે મગર આજ ઝાલિમ

યવ્મા ફી દલાલિમ મુબીન ○ વ
ખુલી ગુમરાહી મેં હેં. ઓર

અન્નિરહુમ યવ્-મલ હસ્-રતિ ઇઝ ફુદિયલ અમ્ ૨ વ હુમ ફી
ઉન્હેં ડર સુનાઓ પછતાવે કે દિન કા જબ કામ હો ચુકેગા, ઓર વો

ગફ-લતિવ્ વહુમ લા યુર-મિનૂન ○ ઇન્ના નહનુ નરિસુલ અર્દા વ મન
ગફલત મેં હેં ઓર નહીં માનતે. બેશક ઝમીન ઓર જો કુછ ઉસંપર હૈ સબકે વારિસ હમ હોંગે

અ-લય્હા વ ઇ-લય્ના યુર-જઊન ૬ વમ્ફુર ફિલ કિતાબિ ઇબ્રાહીમ ૬
ઓર વો હમારી હી તરફ ફિરેંગે. ઓર કિતાબ મેં ઇબ્રાહીમ કો યાદ કરો,

ઇન્નહૂ કાના સિદ્-દીફન નબિય્યા ○ ઇઝ કાલા લિ-અબીહિ યો
બેશક વો સિદ્દીક થા (નબી) ગૈબ કી ખબરેં બતાતા. જબ અપને બાપ સે બોલા અય

અ-બતિ લિમા તર-બુદુ માલા યસ્મઉ વલા યુઝિસરુ વલા યુની અન્કા
મેરે બાપ ક્યૂં એસેકો પૂજતા હૈ જો ન સુને ન દેખે ઓર ન કુછ તેરે કામ આએ.

શય્આ ○ યો આ-બતિ ઇન્ની કદ જ-અની મિનલ ઇલ્મિ માલમ
અય મેરે બાપ ! બેશક મેરે પાસ વો ઇલ્મ આયા જો તુઝે ન આયા

યર-તિકા ફત્તબિર-ની અહદિકા સિરાતન સવિય્યા ○ યો અ-બતિ લા
તો તૂ મેરે પીછે ચલા આ મેં તુઝે સીધી રાહ દિખાઉં. અય મેરે બાપ !

તર-બુદિશ શય્તાન ૭ ઇન્નશ શય્તાના કાના લિર રહમાનિ અસિય્યા ○
શૈતાન કા બન્દા ન બન, બેશક શૈતાન રહમાન કા નાફરમાન હૈ.

યો અ-બતિ ઇન્ની અખાફુ અંય યમસ્સકા અઝાબુમ મિનર રહમાનિ
અય મેરે બાપ ! મેં ડરતા હૂં કે તુઝે રહમાન કા કોઈ અઝાબ પહુંચે

ફ-તફૂના લિશ શય્તાનિ વલિય્યા ○ કાલા અ-રાગિબુન અન્તા
તો તૂ શૈતાન કા રફીક હો જાએ. બોલા કયા તૂ

عَنِ الرَّهْبِيِّ يَا بَرَهَيْمُ: لَيْسَ لَمْ تَتَنَبَّؤْ لَأَنْتَ جَمْعُكَ
 وَأَهْجُرْنِي يَا بَرَهَيْمُ: قَالَ سَلَّمَ عَلَيْكَ: سَأَسْتَغْفِرُكَ رَبِّي
 إِنَّكَ كَانَ بِي حَقِيًّا: وَأَعَزَّ لَكُمْ وَمَا تَدْعُونَ مِنْ
 دُونِ اللَّهِ: وَأَدْعُوا رَبِّي: عَسَىٰ أَلَّا أَكُونَ بِدُعَاءِ
 رَبِّي شَقِيًّا: فَلَمَّا اعْتَرَاهُمُ وَمَا يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ
 اللَّهِ: وَهَبْنَا لَهُ: اسْحَقَ وَيَعْقُوبَ: وَكُلًّا جَعَلْنَا نَبِيًّا: ۝
 وَوَهَبْنَا لَهُمْ مِنْ رَحْمَتِنَا: وَجَعَلْنَا لَهُمْ لِسَانَ صَدِّقٍ
 عَلِيًّا: ۝ وَأَذْكُرُ فِي الْكِتَابِ: مَوْسَىٰ إِنَّهُ كَانَ
 مُخْلَصًا: وَكَانَ رَسُولًا نَبِيًّا: ۝ وَنَادَيْنَاهُ مِنْ جَانِبِ
 الطُّورِ: الْإِيمَانِ: وَقَرَّبْنَاهُ نَجِيًّا: وَوَهَبْنَا لَهُ: مِنْ رَحْمَتِنَا
 أَخَاهُ هَارُونَ نَبِيًّا: ۝ وَأَذْكُرُ فِي الْكِتَابِ: إِسْمَاعِيلَ:
 إِنَّهُ كَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ: وَكَانَ رَسُولًا نَبِيًّا: ۝ وَكَانَ
 يَأْمُرُ أَهْلَهُ: بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ: وَكَانَ عِنْدَ رَبِّهِ

અન આલિ-હતી યો ઇબ્રાહીમ ૯ લ-ઇલ્લમ
 મેરે ખુદાઓં સે મુંહ ફેરતા હે અય ઇબ્રાહીમ, બેશક અગર

તન્તહિ લ-અરજુમન્નકા વહજુર્ની
 તૂબાઝ ન આયા તો મૈં તુઝે પથરાવ કરુંગા ઓર મુઝસે

મલિયા ૦ કાલા સલામુન અ-લય્કા ૯
 ઝમાનએદરાઝતકબેઇલાકાહોજા. કહા, બસ તુઝે સલામ હે,

સ-અસ્તઝિરુ લકા રબી ૬ ઇન્નહુ કાના
 કરીબહેકેમૈંતેરેલિએઅપનેરબસેમુઆફી માંગૂંગા, બેશક વો

બી-હફિયા ૦ વ અર-તઝિલુકુમ વમા તદઊના
 મુઝપરમેહરબાનહે ઓર મૈંએકકિનારેહોજાઉંગાતુમસેઓર ઉનસબસે

મિન દૂનિલાહિ વ અદઊ રબી ૬
 જિનકો અલ્લાહકે સિવા પૂજતે હો ઓર અપને રબ કો પૂજુંગા,

અસો અલો અફૂના બિ-દુઆઘ રબી શફિયા ૦ ફ-લમ્મઅ-ત-મ-લહુમ
 કરીબ હે કે મૈં અપને રબ કી બન્દગી સે બદબખ્ત ન હૂં. ફિર જબ ઉનસે

વમા યર-બુદૂના મિન દૂનિલાહિ ૧ વહબના લહૂ ઇસ્હાકા વ યર-ફૂબ ૬
 ઓર અલ્લાહ કે સિવા ઉનકેમા'બૂદોંસેકિનારા કર ગયા હમને ઉસે ઇસહાક ઓર યા'ફૂબ અતા કિએ,

વ ફુલ્લન જઅલ્ના નબિયા ૦ વ વહબના લહુમ મિર રહ-મતિના
 ઓર હર એક કો ગૈબ કી ખબરેં બતાનેવાલા નબી કિયા. ઓર હમને ઉન્હેં અપની રહમત અતા કી

વ જઅલ્ના લહુમ લિસાના સિદકિન અલિયા ૮ વઝ્કુર ફિલ કિતાબિ
 ઓર ઉનકે લિએ સચ્ચી બુલન્દ નામ-વરી રખ્ખી. ઓર કિતાબમેં

મૂસો ૧ ઇન્નહુ કાના મુખલસંવ વ કાના રસૂલન નબિયા ૦ વ નાદય્નાહુ
 મૂસા કો યાદ કરો બેશક વો યુના હુવા થા ઓર રસૂલ થા ગૈબકી ખબરેં બતાને વાલા. ઓર ઉસે હમને

મિન જાનિબિત તૂરિલ્ અય-મનિ વ ફર-રબનાહુ નજિયા ૦ વ વહબના લહુ
 તૂર કી દાહિની જાનિબ સે નિદા ફરમાઈ ઓર ઉસે અપના રાઝ કેહને કો કરીબ કિયા. ઓર

મિર રહ-મતિનો અખાહુ હારૂના નબિયા ૦ વઝ્કુર ફિલ કિતાબિ
 અપની રહમત સે ઉસકા ભાઈ હારૂન અતા કિયા (ગૈબકી ખબરેં બતાનેવાલા) નબી. ઓર કિતાબ મેં

ઇસ્માઈલા ૧ ઇન્નહુ કાના સાદિકલ વર-દિ વ કાના રસૂલન નબિયા ૮ વ
 ઇસમાઈલ કો યાદ કરો, બેશક વો વા'દે કા સચ્ચા થા ઓર રસૂલ થા ગૈબ કી ખબરેં બતાતા. ઓર

કાના યર-મુર અહ-લહુ બિસ સલાતિ વઝ્-ઝકાતિ ૧૦ વ કાના ઇન્દા રઊબિહી
 અપને ઘર વાલોંકો નમાઝ ઓર ઝકાત કા હુકમ દેતા, ઓર અપને રબ કો પસન્દ થા.

مَرْضِيًّا ۝ وَادْكُرْ فِي الْكِتَابِ اِذْ نَسِيَ الْاِنَّهٗ كَانَ صَدِيقًا
نَّبِيًّا ۝ وَرَفَعْنَاهُ مَكَانًا عَلِيًّا ۝ اُولَٰئِكَ الَّذِيْنَ
اَنْعَمَ اللّٰهُ عَلَيْهِمْ مِّنَ النَّبِيِّنَ مِنْ ذُرِّيَّةِ اٰدَمَ
وَمِمَّنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوحٍ ۚ وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ اِبْرٰهِيْمَ
وَاسْرَآءِيْلَ ۚ وَمِمَّنْ هٰدَيْنَا وَاجْتَبَيْنَا ۚ اِذَا تَتَلٰٓى
عَلَيْهِمْ اٰيٰتُ الرَّحْمٰنِ خَرُّوْا سُجَّدًا ۙ وَبُكِيًّا ۝ فُخِّلَ
مِّنْۢ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ ۙ اَضَاعُوا الصَّلٰوةَ وَاتَّبَعُوا
الشَّهْوٰتِ فَسُوفَ يَلْقَوْنَ عَذَابًا ۝ اِلَّا مَن تَابَ وَآمَنَ
وَعَمِلَ صٰلِحًا ۙ فَاُولَٰئِكَ يَدْخُلُوْنَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُوْنَ
شَيْئًا ۝ جَنَّتٌ عَدْنٌ الَّتِيْ وَعَدَ الرَّحْمٰنُ عِبَادَهٗ بِالْغَيْبِ
اِنَّهٗ كَانَ وَعْدُهُ مٰتِيًّا ۝ لَا يُسْمَعُوْنَ فِيْهَا لَغْوًا اِلَّا
سَلٰمًا ۚ وَلَهُمْ فِيْهَا مَبْرُورٌ ۙ وَغَشِيًّا ۝ تِلْكَ
الْجَنَّةُ الَّتِيْ نُوْرِتُكَ مِنْۢ عِبَادِنَا ۙ مَن كَانَ تَقِيًّا ۝

મરદિય્યા ૦ વખ્કુર ફિલ કિતાબિ ઇદરીસ ૩
ઔર કિતાબમેં ઇદરીસ કો યાદ કરો,

ઇન્નહુ કાના સિદ્-દીફન નબિય્યા ૩
બેશક વો સિદ્દીક થા ગૈબ કી ખબરેં દેતા.

વ ર-ફર-નાહુ મકાનન અલિય્યા ૦
ઔર હમને ઉસે બુલન્દ મકાન પર ઉઠા લિયા.

ઉલ્લાઇકલ લમ્નીના અન્નમલ્લાહુ
યે હૈં જિન પર અલ્લાહને એહસાન કિયા

અ-લય્હિમ મિનન નબિયીના મિન
ગૈબકી ખબરેં બતાને વાલોં મેંસે

મુરરિય્યતિ આદમ ૩ વ મિમ્મન હમલ્ના
આદમ કી ઔલાદ સે, ઔર ઉનમેં જિનકો હમને

મયા નુહિવ્ ૩ વ મિન મુરરિય્યતિ ઇબ્રાહીમા વ ઇસ્રાઇલા ૩ વ મિમ્મન
નૂહ કે સાથ સવાર કિયા થા, ઔર ઇબ્રાહીમ ઔર યા'કૂબ કી ઔલાદ સે, ઔર ઉનમેંસે

હ-દયના વજતબયના ૭ ઇમ્મા તુલ્લા અલય્હિમ આયાતુર રહમાનિ ખુર્રુ
જિન્હેં હમને રાહ દિખાઈ ઔર યુન લિયા, જબ ઉનપર રહમાન કી આયતેં પળી જાતીં ગિર પળતે

સુજ્જદવ્ વ બુકિય્યા (સજ્દહ) ૦ ફ-ખ-લફ મિમ બર-દિહિમ ખલ્ફુન અદાઉસ
સજ્દા કરતે ઔર રોતે. તો ઉનકે બાદ ઉનકી જગહ વો ના-ખલફ આએ જિન્હોંને નમાઝેં ગંવાઈ

સલાતા વત્ત-બઉશ શ-હવાતિ ફ-સવ્ફા યલ્ફવ્ના ગય્યા ૭ ઇલ્લા મન તાબા
ઔર અપની ખ્વાહિશોં કે પીછે હુએ તો અન્કરીબ વો દોઝખ મેં ગય્ય કા જંગલ પાએંગે. મગર જો તાઈબ હુએ

વ આ-મના વ અમિલા સાલિહન ફ-ઉલ્લાઇકલ યદખુલૂનલ જન્નતા વલા
ઔર ઇમાન લાએ ઔર અચ્છે કામ કિએ તો યે લોગ જન્નતમેં જાએંગે ઔર

યુમ્-લમૂના શય્યા ૭ જન્નાતિ અદનિનિલ લતી વ-અદર રહમાનુ ઇબ્રા-ઈહુ
ઇન્હેં કુછ નુક્સાન ન દિયા જાએગા. બસને કે બાગ જિનકા વા'દા રહમાન ને અપને બન્દોંસે

મિલ ગૈબ ૭ ઇન્નહુ કાના વર-દુહુ મર-તિય્યા ૦ લા યસ્મઉના ફીહા
ગૈબમેં કિયા, બેશક ઉસકા વા'દા આનેવાલા હૈ. વો ઉસમેં કોઈ બેકાર ખાત ન સુનેંગે

લવ્પન ઇલ્લા સલામા ૭ વ લહુમ રિફ્ફુહુમ ફીહા બુક-રતવ્ વ અશિય્યા ૦
મગર સલામ, ઔર ઉન્હેં ઉસમેં ઉનકા રિઝક હૈ સુબ્હો શામ.

તિલ્કલ જન્નતુલ લતી નૂરિસુ મિન ઇબ્રાદિના મન કાના તફિય્યા ૦
યે વો બાગ હૈ જિસકા વારિસ હમ અપને બન્દોં મેંસે ઉસે કરેંગે જો પરહેઝગાર હૈ.

وَمَا نُنَزِّلُ إِلَّا بِأَمْرِ رَبِّكَ لَهُ مَا بَيْنَ أَيْدِينَا وَمَا
خَلْفَنَا وَمَا بَيْنَ ذَلِكَ وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا رَبُّ
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا فَاعْبُدْهُ وَاصْطَبِرْ
لِعِبَادَتِهِ هَلْ تَعْلَمُ لَهُ سَمِيًّا وَيَقُولُ الْإِنْسَانُ
إِذَا أَمَامْتُ لَسَوْفَ أُخْرِجُ حَيًّا وَلَا يَذْكُرُ الْإِنْسَانُ
أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ يَكُ شَيْئًا فَوَرَّبُّكَ
لَنُخْشِرَنَّهُمْ وَالشَّيَاطِينَ ثُمَّ لَنُخْضِرَنَّهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ
جِثْيًا ثُمَّ لَنَزَعَنَ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ أَهْلَهَا أَشَدُّ عَلَى
الرَّحْمَنِ عِتْيًا ثُمَّ لَنَحْنُ أَعْلَمُ بِالَّذِينَ هُمْ أَوْلَى بِهَا
صِلْيًا وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا
مَقْضِيًّا ثُمَّ نُنْجِي الَّذِينَ اتَّقَوْا وَنَذَرُ الظَّالِمِينَ
فِيهَا جِثْيًا وَإِذَا اثْتَلَى عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ قَالَ
الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا أَيُّ الْفَرِيقَيْنِ خَيْرٌ

હલ તર-લમુ લહૂ સમિથ્યા

૦ વ યફૂલુલ ઇન્સાનુ અ-ઇમા મા મિત્તુ

ક્યા ઉસકે નામકા દૂસરા જાનતે હો. ઓર આદમી કેહતા હૈ ક્યા જબ મૈં મર જાઉંગા

લ-સપ્ફા ઉપરજુ હથ્યા ૦ અ-વલા યમ્ફુરુલ ઇન્સાનુ અન્ના ખ-લફનાહુ

તો ઝરૂર અન્કરીબ જિલાકર નિકાલા જાઉંગા, ઓર ક્યા આદમી કો યાદ નહીં કે હમને

મિન કબ્લુ વ લમ યફુ શય્યા ૦ ફ-વ-રઘિમકા લ-નહશુરન્નહુમ

ઇસસે પેહલે ઉસે બનાયા ઓર વો કુછ ન થા. તો તુમ્હારે રબ કી કસમ હમ ઉન્હે

વશશયાતીના સુમ્મા લ-નુહદિરન્નહુમ હવ્લા જહન્નમા જિસિથ્યા ૦

ઓર શૈતાનોં સબકો ઘેર લાએંગે ઓર ઉન્હે દોઝખ કે આસપાસ હાઝિર કરેંગે ઘુટનોં કે બલ ગિરે.

સુમ્મા લ-નન્નિઅન્ના મિન ફુલ્લિ શી-અતિન અય્યુહુમ અશદ્-દુ અલર

ફિર હમ હર ગિરોહ સે નિકાલેંગે જો ઉનમેં રહમાન પર સબસે ઝિયાદા

રહમાનિ ઇતિથ્યા ૦ સુમ્મા લ-નહનુ અ-લમુ બિલ્લમીના હુમ અવ્લા બિહા

બેબાક હોગા. ફિર હમ ખૂબ જાનતે હૈં જો ઉસ આગમેં ભૂનને કે ઝિયાદા લાઈક હૈં.

સિલિથ્યા ૦ વ ઇમ મિન્કુમ ઇલ્લા વારિદુહા ૮ કાના અલા રઘિમકા હત્મમ

ઓર તુમમેં કોઈ એસા નહીં જિસકા ગુઝર દોઝખ પર ન હો, તુમ્હારે રબ કે ઝિમ્મે પર યે ઝરૂર

મફિદિથ્યા ૦ સુમ્મા નુનજિજલ લમીનત ત-કવ્ વ ન-ઝરુઝ ઝાલિમીના

ઢેહરી હુઈ બાત હૈ. ફિર હમ હર વાલોંકો બયા લેંગે ઓર ઝાલિમોં કો ઉસમેં છોળ દેંગે

ફીહા જિસિથ્યા ૦ વ ઇમા તુલ્લા અ-લય્હિમ આયાતુના બયિનાતિન

ઘુટનોં કે બલ ગિરે. ઓર જબ ઉનપર હમારી રૌશન આયતેં પળી જાતી હૈં

કાલલ લમીના ક-ફરૂ લિલ્લમીના આ-મનૂ ૧ અય્યુલ ફરી-ફય્નિ ખયરુમ

કાફિર મુસલમાનોં સે કેહતે હૈં કૌનસે ગિરોહ કા મકાન અચ્છા

مَقَامًا وَأَحْسَنُ نَدِيًّا ۖ وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ
هُمُ أَحْسَنُ أَثَاثًا وَرَغِيًّا ۚ قُلْ مَنْ كَانَ فِي الضَّلَالَةِ
فَلْيَمْدُدْ لَهُ الرَّحْمَنُ مَدًّا ۖ حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ
إِمَّا الْعَذَابَ وَإِمَّا السَّاعَةَ ۖ فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ
شَرٌّ مَكَانًا وَأَضْعَفُ جُندًا ۚ وَيَزِيدُ اللَّهُ الَّذِينَ
اهْتَدَوْا هُدًى ۖ وَالْبَقِيَّةُ الصُّلِحَةُ ۖ خَيْرٌ عِنْدَ
رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ مَرَدًّا ۚ أَفَرَأَيْتَ الَّذِي كَفَرَ
بِآيَاتِنَا وَقَالَ لَأُوتِيَنَّ مَالًا وَوَلَدًا ۚ أَظَلَعَ الْغَيْبُ
أَمْ أُنْخِذُ عَنْدَ الرَّحْمَنِ عَهْدًا ۚ كَلَّا ۖ سَنَكْتُبُ مَا
يَقُولُ وَنُفِذُ لَهُ مِنَ الْعَذَابِ مَدًّا ۚ وَنُزِّلُ مَا
يَقُولُ وَيَأْتِينَا فَرْدًا ۚ وَأَخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ إِلَهَةً
لِيَكُونُوا لَهُمْ عِزًّا ۚ كَلَّا ۖ سَيَكْفُرُونَ بِعِبَادَتِهِمْ
وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ صُدُوحًا ۚ أَلَمْ تَرَ أَنَا أَرْسَلْنَا

الشَّيَاطِينِ

مَنْزِلَ

۴۳۳

મકામં વ અહ-સનુ નદિયા ૦ વ કમ
ઔર મજિલસ બેહતર હે. ઔર
અહ-લકના કલહુમ મિન કર્નિન હુમ
હમને ઉનસે પેહલે કિતની સંગતે ખપા દીં કે વો
અહ-સનુ અસાસં વ રિ-યા ૦ ફુલ મન
ઉનસે ભી સામાન વ નુમૂદ મેં બેહતર થે. તુમ ફરમાઓ,
કાના ફિદ દલા-લતિ ફલ-યમ્દુદ લહુર
જો ગુમરાહી મેં હો તો ઉસે
રહમાનુ મદ્-દા ૬ હત્તો ઘમ્મા ર-અવ્ મા
રહમાન ખૂબ ઢીલ દે યહાં તક કે જબ વો દેખેં વો ચીઝ
યૂ-અદૂના ઇમ્મલ અઝાબા વ ઇમ્મસ
જિસકા ઉન્હેં વા'દા દિયા જાતા હે યા તો અઝાબ યા

સાઅહ ૭ ફ-સ-યર-લમૂના મન હુવા શરુમ મકાનં વ અદ્-અફુ જુન્દા ૦

કયામત, તો અબ જાન લેંગે કે કિસકા બુરા દરજા હે ઔર કિસકી ફૌજ કમઝોર.

વ યમીદુલ્લાહુલ લમીનહ-તદવ્ હુદા ૭ વલ બાકિયાતુસ સાલિહાતુ ખયરુન

ઔર જિન્હેં હિદાયત પાઈ અલ્લાહ ઉન્હેં ઔર હિદાયત બખ્ષાએગા, ઔર બાકી રહેનેવાલી નેક બાતોં

ઇન્દા રબ્બિકા સવાબં વ ખયરુમ મરદ્-દા ૦ અ-ફ-રઅય્-તલ લમી

કા તેરે રબ કે યહાં સબસે બેહતર સવાબ ઔર સબસે ભલા અન્જામ. તો કયા તુમને ઉસે દેખા જો

ફ-ફરા બિ-આયાતિના વ કાલા લ-હિ-તયન્ના માલં વ વ-લદા ૦

હમારી આયતોંસે મુન્કિર હુવા ઔર કેહતા હે મુઝે ઝરૂર માલ વ ઔલાદ મિલેંગે.

અત્ત-લઅલ ગય્બા અમિત ત-ખમ્મા ઇન્દર રહમાનિ અહદા ૦ કલ્લા ૭

કયા ગેબ કો ઝાંક આયા હે યા રહમાન કે પાસ કોઈ કરાર રખ્યા હે. હરગિઝ નહીં,

સ-નફતુબુ મા યફૂલુ વ નમુદ્-દુ લહૂ મિનલ અઝાબિ મદ્-દા ૦ વ નરિસુદ્

અબ હમ લિખ રખેંગે જો વો કેહતા હે ઔર ઉસે ખૂબ લખ્યા અઝાબ દેંગે. ઔર

મા યફૂલુ વ યર-તીના ફરદા ૦ વત્ત-ખમ્મા મિન દૂનિલાહિ આલિ-હતલ

જો ચીઝેં કેહ રહા હે ઉનકે હમીં વારિસ હોંગે ઔર હમારે પાસ અકેલા આએગા ઔર અલ્લાહ કે સિવા

લિ-યફૂનૂ લહુમ ઇમ્-મા ૦ કલ્લા ૭ સ-યકફૂરૂના બિ-ઇબા-દતિહિમ વ

ઔર ખુદા બના લિએ કે વો ઉન્હેં ઝોર દે. હરગિઝ નહીં, કોઈ દમ જાતા હે કે વો ઉનકી બન્દગી સે મુન્કિર

યફૂનૂના અ-લય્હિમ દિદ્-દા ૦ અ-લમ તરા અન્નો અર્-સલ્લશ

હોંગે ઔર ઉનકે મુખાલિફ હો જાએંગે. કયા તુમને ન દેખા કે હમને

الشَّيْطَانِ عَلَى الْكَافِرِينَ تَؤْمُرُهُمْ أَرْأَاهُمْ أَفَلَا يَتَجَلَّأُونَ
عَلَيْهِمْ إِنَّمَا نُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا يَوْمَ نُخَسِّرُ الْمُتَّقِينَ إِلَى
الرَّحْمَنِ وَقَدْ آتَيْنَاهُ الْوَيْفُوقَ الْمُجْرِمِينَ إِلَى جَهَنَّمَ وَرِثًا
لَا يَمْلِكُونَ الشَّفَاعَةَ إِلَّا مَنِ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمَنِ
عَهْدًا وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا لَقَدْ جِئْتُمْ
شَيْئًا إِذَا تَكَادُ السَّمُوتُ يَنْفَطِرُنَ مِنْهُ وَتَنْشَقُّ
الْأَرْضُ وَتَخْزَى الْجِبَالُ هَذَا أَنْ دَعَا لِلرَّحْمَنِ وَلَدًا
وَمَا يَنْبَغِي لِلرَّحْمَنِ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا إِنْ كُلُّ مَنْ فِي
السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ إِلَّا آتَى الرَّحْمَنِ عَبْدًا لَقَدْ أَخْطَأْتُمْ
وَعَدَهُمْ عَذَابًا وَكَفَّهُمْ آتِيَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَدْ آتَى
الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَيِّجَعَلُ لَهُمُ الرَّحْمَنُ
وُدًّا فَإِنَّمَا يَسَّرْنَاهُ لِبَلْسَانِكَ لِيُنَبِّشَ بِهِ الْمُتَّقِينَ
وَتُنذِرَ بِهِ قَوْمًا لَدُنَّا وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ

શયાતીના અ-લલ કાફીરીના તઉમ્-મુહુમ
કાફીરો પર શૈતાન ભેજે કે વો ઉન્હે ખૂબ ઉછાલતે હૈ.

અમ્-મા ઠ ફલા તર-જલ અ-લય્હિમ ૫
તો તુમ ઉનપર જલ્દી ન કરો,

ઇન્નમા નઉદ્દુ લહુમ અદ્-દા ઠ યપ્મા
હમ તો ઉનકી ગિન્તી પૂરી કરતે હૈ. જિસદિન

નહશુરલ મુત્તકીના ઇલર રહમાનિ વફ્દા ઠ
હમ પરહેઝગારોં કો રહમાન કી તરફ લે જાએંગે મેહમાન બનાકર.

વ નસૂફલ મુજિરમીના ઇલા જહન્નમા
ઔર મુજિરમોં કો જહન્નમ કી તરફ હાંકેંગે

વિરદા ઠ લા યમ્લિકૂનશ શફા-અતા
ખાસે. લોગ શફાઅત કે માલિક નહીં

ઇલ્લા મનિત ત-ખમા ઇન્દર રહમાનિ અદ્દા ઠ વ કાલુત ત-ખમર
મગર વહી જિન્હોને રહમાન કે પાસ કરાર રખ્યા હૈ. ઔર કાફિર બોલે

રહમાનુ વ-લદા ઠ લ-કદ જિર-તુમ શય્-અન ઇદ્-દા ઠ તકાદુસ સમાવાતુ
રહમાન ને ઔલાદ ઇજ્તિયાર કી. બેશક તુમ હદ કી ભારી બાત લાએ. કરીબ હૈ કે આસમાન

ય-તફ્તરના મિન્હુ વ તન્શક-ફુલ અરદુ વ તખિરુલ જિબાલુ હદ્-દા ઠ
ઉસસે ફટ પળે ઔર ઝમીન શક હો જાએ ઔર પહાળ ગિર જાએ ઢહ કર.

અન દ-અવ્ લિર રહમાનિ વ-લદા ઠ વમા યમ્બગી લિર રહમાનિ અંય
ઇસપર કે ઉન્હોને રહમાન કે લિએ ઔલાદ બતાઈ. ઔર રહમાન કે લાઈક નહીં કે

યત્તખિમા વ-લદા ઠ ઇન ફુલુ મન ફિસ સમાવાતિ વલ અરદિ ઇલ્લો
ઔલાદ ઇજ્તિયાર કરે. આસમાનોં ઔર ઝમીન મેં જિતને હૈ

આતિર રહમાનિ અદ્દા ઠ લ-કદ અહ-સાહુમ વ અદ્-દહુમ અદ્-દા ઠ વ
સબ (સકે હુઝૂર બન્દે હોકર હાજિર હોંગે. બેશક વો ઉનકા શુમાર જાનતા હૈ ઔર ઉનકો એક એક કરકે ગિન રખ્યા હૈ. ઔર

ફુલુહુમ આતીહિ યપ્-મલ કિયા-મતિ ફરદા ઠ ઇન્નલ લમીના આ-મનૂ
ઉનમેં હર એક રોઝે કયામત ઉસકે હુઝૂર અકેલા હાજિર હોગા. બેશક વો જો ઇમાન લાએ

વ અમિલુસ સાલિહાતિ સ-યજઅલુ લ-હુમર રહમાનુ વુદ્-દા ઠ ફ-ઇન્નમા
ઔર અચ્છે કામ કિએ અન્કરીબ ઉનકે લિએ રહમાન મુહબ્બત કર દેગા. તો હમને

યરસરનાહુ બિ-લિસાનિકા લિ-તુબશિરા બિહિલ મુત્તકીના વ તુન્નિરા
પે કુરઆન તુમ્હારી ઝબાન મેં યૂંહી આસાન ફરમાયા કે તુમ ઇસસે ડર વાલોં કો ખુશખબરી દો ઔર

બિહી કપ્-મલ વુદ્-દા ઠ વ કમ અહ-લકના કલહુમ મિન કર્ન ૫
ઝગળાલુ લોગોંકો ઇસસે ડર સુનાઓ. ઔર હમને ઉનસે પેહલે કિતની સંગતે ખપાઈ

هَلْ تُحِثُّ مِنْهُمْ قَنْ أَحَدٍ أَوْ تَسْمَعُ لَهُمْ رِكْزًا ۖ
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝
 طه ۝ مَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لِتَشْقَى ۝
 إِلَهَ تَذَكَّرَ ۝
 لَمَنْ يَخْشَى ۝ تَنْزِيلًا مِمَّنْ خَلَقَ الْأَرْضَ وَالسَّمَوَاتِ
 الْعُلَى ۝ الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى ۝ لَهُ فِي السَّمَوَاتِ
 وَمَا فِي الْأَرْضِ مَمَائِيْنُهُمَا وَمَا تَحْتِ النَّبْزِ ۝ وَإِنْ
 تَجَهَّرَ بِالْقَوْلِ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ السِّرَّ وَأَخْفَى ۝ اللَّهُ لَا إِلَهَ
 إِلَّا هُوَ ۝ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى ۝ وَهَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى ۝
 إِذْ رَأَىٰ نَارًا فَقَالَ لِأَهْلِهِ امْكُثُوا إِنِّي آنَسْتُ نَارًا
 تَلْعَلِي أَتِيكُم مِّنْهَا بِقَبَسٍ أَوْ أَجْدَلٍ ۖ عَلَى النَّارِ مُدْىِ ۝
 فَلَمَّا أَتَاهَا نُودِيَ يَمْوَسَى ۖ إِنِّي أَنَا رَبُّكَ ۖ فَانْجَلِ
 نَعْلَيْكَ ۖ إِنَّكَ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًى ۝ وَأَنَا اخْتَرْتُكَ

હલ તુહિસ્તુ મિન્હુમ મિન અ-હદિન
 ક્યા તુમ ઉનમેં કિસીકો દેખતે હો
 અવ્ તરમઉ લહુમ રિકઝા
 યા ઉનકી ભનક સુનતે હો

સૂરતુલ તાહા
 મક્કી હે, ઇસમેં (૧૩૫) આયતેં ઓર (૮) રુકૂઅ હેં
બિસ્મિલ્લા હિર્રહમા નિર્રહીમ ૦
 અલ્લાહકે નામસે શુરુઅ જો નિહાયત મેહરબાન રહમવાલા

તાહા ૦ મો અન્જલના અ-લય્કલ
 અય મહબૂબ હમને તુમપર યે કુરઆન ઇસલિએ
 કુરઆના લિ-તરકો ૦ ઘલ્લા તમ્કિ-રતલ
 ન ઉતારા કે તુમ મુશક્કત મેં પજો હાં ઉસકો નસીહત

લિ-મંય્ યપ્શા ૦ તન્નીલમ મિમ્મન ખ-લકલ અર્દા વસ્સમાવાતિલ
 જો ડર રખતા હો. ઉસકા ઉતારા હુવા જિસને ઝમીન ઓર ઉંચે આસમાન બનાએ.

ઉલા ૦ અર રહમાનુ અ-લલ અરશિસ્-તવા ૦ લહૂ માફિસ સમાવાતિ વ
 વોબળી મહેર વાલા ઉસને અર્શપર ઇસ્તિવા ફરમાયા જેસા ઉસકી શાન કે લાયક હે. ઉસકા હે જો કુછ આસમાનોમેં હે ઓર

માફિલ અરદિ વમા બય-નહુમા વમા તહ-તસ સરા ૦ વ ઘન તજહર બિલ
 જો કુછ ઝમીન મેં ઓર જો કુછ ઉનકે બીચમેં ઓર જો કુછ ઇસ ગીલી મિટ્ટી કે નીચે હે. ઓર અગર તૂ ખાત

ફવ્લિ ફ-ઘન્નહૂ યર-લમુસ સિર્રા વ અપ્ફા ૦ અલ્લાહુ લો ઘલાહા
 પુકારકર કહે તો વો તો ભેદ કો જાનતા હે ઓર ઉસે જો ઉસસે ભી ઝિયાદા છુપા હે. અલ્લાહ, કે ઉસકે સિવા કિસીકી

ઘલ્લા હૂ ૭ લહુલ અસ્માઉલ હુસ્ના ૦ વ હલ અતાકા હદીસુ મૂસા ૦ ઘમ્
 બન્દગી નહીં, ઉસીકે હેં સબ અચ્છે નામ. ઓર કુછ તુમ્હેં મૂસા કી ખબરે આઈ. જબ

રઆ નારન ફ-ફાલા લિ-અહલિહિમ્-ફુસૂ ઘન્ની આનસ્તુ નારલ લ-અલ્લી
 ઉસને એક આગ દેખી તો અપની બીબી સે કહા, ઠેહરો મુઝે એક આગ નઝર પળી હે શાયદ

આતીકુમ મિન્હા બિ-ફ-બસિન અવ્ અજિદુ અ-લન નારિ હુદા ૦
 મેં તુમ્હારે લિએ ઉસમેંસે કોઈ ચિંગારી લાઉં યા આગ પર રાસતા પાઉં.

ફ-લમ્મો અતાહા નૂદિયા યા મૂસા ૦ ઘન્ની અના રબુકા ફપ્લય્
 ફિર જબ આગ કે પાસ આયા નિદા ફરમાઈ ગઈ કે અય મૂસા. બેશક મેં તેરા રબ હૂં તો તૂ

નર-લેક ૮ ઘન્નકા બિલ વાદિલ મુફદ્-દસિ તુવા ૦ વ અનપ્તરતુકા
 અપને જૂતે ઉતાર ડાલ, બેશક તૂ પાક જંગલ તુવાં મેં હે. ઓર મેંને તુઝે પસન્દ કિયા

فَاسْتَبِغْ لِمَا يُوْخِي ۝ اِنَّنِي اَنَا اللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنَا
فَاعْبُدْنِي ۝ وَاَقِمِ الصَّلٰوةَ لِذِكْرِي ۝ اِنَّ السَّاعَةَ اَتِيَةٌ
اَكَادُ اُخْفِيهَا لِتُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا تَسْعٰى ۝ فَلَا
يُصَدِّكَ عَنْهَا مَنْ لَا يُؤْمِنُ بِهَا وَاتَّبِعْ هُوْلَهُ فَتَرْدٰى ۝
وَمَا تِلْكَ يَمِيْنُكَ يٰمُوسٰى ۝ قَالَ هِيَ عَصٰى اَتَوَكَّلُ
عَلَيْهَا وَاَهْشُ بِهَا عَلٰى غَنَمِي ۝ وَلِي فِيْهَا مَارِبٌ
اُخْرٰى ۝ قَالَ اَلْقِهَا يٰمُوسٰى ۝ فَالْقَهَا فَاِذَا هِيَ حَيَّةٌ
تَسْعٰى ۝ قَالَ خُذْهَا وَلَا تَخَفْ ۝ فَنُفِخَ فِيْ سِرِّيْهَا
الْاَوَّلٰى ۝ وَاُظْمِئْ يَدَكَ اِلٰى جَنَاحِكَ تَخْرُجُ بَيْضًا مِّنْ
غَيْرِ سُوْءٍ اٰيَةٌ اُخْرٰى ۝ لِتُزَيِّنَ لِّمَنْ اَلَيْتَ الْكِبْرٰى ۝
اِذْ هَبْ اِلٰى فِرْعَوْنَ اِنَّهُ طَغٰى ۝ قَالَ رَبِّ اشْرَحْ لِيْ
صَدْرِيْ ۝ وَبَسِّرْ لِيْ اَمْرِيْ ۝ وَاَحْلِلْ عُقْدَةً مِّنْ لِّسَانِيْ
يَفْقَهُوا قَوْلِيْ ۝ وَاجْعَلْ لِّيْ وَزِيْرًا مِّنْ اَهْلِيْ ۝

مَرْفُوعًا

مَرْفُوعًا

436

इस्तमियु लिमा यूहा ० धन्ननी अनल्लाहु
अभकानलगाकर सुन जो तुझे वही होती है। बेशक मैं ही हूँ अल्लाह
लो धलाहा धल्लो अना इर-मुदनी ५
के मेरे सिवा कोई मा'बूद नहीं तो मेरी बन्दगी कर,
व अकिमिस सलाता लि-मिकरी ० धन्नस
और मेरी याद के लिये नमाज का रम रम। बेशक
सा-अता आति-यतुन अकाहु डिफ़ीहा
क्यामत आनेवाली है करीब था के मैं उसे सबसे छुपाऊँ
लि-तुज्जा कुल्लु नइसिम जिमा तरया ०
के उर जान अपनी कोशिश का बदला पाओ।
इला यसुद्-धन्नका अन्हा मल्ला युद-मिनु
तो उरगित तुझे उसके मानने से वो बाज़ न रखे जो उसपर ईमान नहीं लाता

जिहा पत्त-भया हवाहु इ-तरदा ० वमा लिक्का जि-यमीनिका या मूसा ०

और अपनी ज्वालिह के पीछे चला, फिर तू उल्लाक हो जाओ। और ये तेरे दाहिने हाथ में क्या है अय मूसा।

काला हिया असाय ८ अ-तपक-कठि अ-लयाह व अहुरशु जिहा अला

अर्ज की, ये मेरा असा है, मैं इसपर तकिया लगाता हूँ और इससे अपनी बकरियों पर पत्ते

ग-नमी व लिया झीहा मयारिनु डिफ़ा ० काला अल्किहा या मूसा ०

जाणता हूँ और मेरे इसमें और काम हैं। इरमाया इसे डाल दे अय मूसा।

इ-अल्हाहा इ-धमा हिया हय्यतुन तरया ० काला पुम्हा वला त-पइ

तो मूसा ने डाल दिया तो जम्बी वो दौणता हुवा सांप हो गया। इरमाया इसे उठा ले और डर नहीं,

स-नुर्धुहा सी-र-तहल डिला ० वधुम य-दका धला जनाहिका तपुरु

अब हम इसे फिर पेड़ली तरह कर देंगे। और अपना हाथ अपने बाजू से मिला

भयदाया मिन गय्रि सूधन आ-यतन डिफ़ा ० लि-नुरि-यका मिन

भूष सईद निकलेगा बे-किसी मर्ज के ओक और निशानी। के हम तुझे

आयातिनल कुन्ना ० धम्-हम धला इर-अपना धन्नहू तगा ०

अपनी बणी बणी निशानियां टिभाओ। फिरऔन के पास जा, उसने सर उठाया।

काला रजिभश्-रह ली सदरी ० व यस्सिर ली अमरी ० वहलुल डि-दतम

अर्ज की, अय मेरे रम! मेरे लिये मेरा सीना ખોल दे। और मेरे लिये मेरा काम आसान कर। और मेरी ज़बान की गिरह

मिल लिसानी ० यइ-इहू इप्ली ० वजअल ली वजीरम मिन अहली ०

ખોલ दे। के वो मेरी बात समजें। और मेरे लिये मेरे घर वालों में से ओक वजीर कर दे।

هَرُونَ أَخِي أَشَدُّ دِرَّةً أَمْ رِيٍّ وَأَشْرَكُهُ فِي
أَمْرِي لِي نَسْجَحَ كَثِيرًا وَنَذْكَرَكَ كَثِيرًا إِنَّكَ
كُنْتَ بِنَا بَصِيرًا قَالَ قَدْ أُوتِيتَ سُؤْلَكَ يٰهُوسَى
وَلَقَدْ مَنَّا عَلَيْكَ مَرَّةً أُخْرَى إِذْ أَوْحَيْنَا إِلَىٰ أُمِّكَ
مَا يُوحَىٰ أَنْ أَقْذِفِيهِ فِي التَّابُوتِ فَاقْذِفِيهِ فِي
الْيَمِّ فَلْيُلْقِهِ الْيَمُّ بِالسَّاحِلِ يَأْخُذْهُ عَدُوٌّ لِّي وَعَدُوٌّ
لَكَ وَالْقَيْتُ عَلَيْكَ مَحَبَّةً مِّمِّيَّةً وَلِيُضَمِّعَ عَلَىٰ
عَيْنِي إِذْ تُنْفِثِي أَخْطَكَ فَقَوْلُ هَلْ أَذْكَرُكَ عَلَىٰ مَنْ
يَكْفُلُهُ فَرَجَعْنَاكَ إِلَىٰ أُمِّكَ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا
تَحْزَنَ ۚ وَكَلَّمْتَ نَفْسًا فَنَجَّيْنَاكَ مِنَ الْغَمِّ وَفَتَنَّاكَ
فُتُونًا ۚ فَلَمِيتَ سِنِينَ فِي أَهْلِ مَدْيَنَ ۚ ثُمَّ جِئْتَ
عَلَىٰ قَدَرٍ مِّنْهُوسَىٰ ۚ وَأَصْطَنَعْتَكَ لِنَفْسِي إِذْ هَبْ
أَنْتَ وَآخُوكَ بَايَتِي وَلَا تَنِيَا فِي ذِكْرِي ۚ وَإِذَا مَبَا

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ

مَنْزِل

۴۳۷

હારૂના અખિશ- ઠે દુદ બિહી અમરી ઠે વ
વો કૌન મેરા ભાઈ હારૂન. (સસે મેરી કમર મઝાબૂત કર. ઓર
અશરિકહુ ફી અમરી ઠે કય નુસબિહ-હકા
ઉસે મેરે કામ મેં શરીક કર. કે હમ બ-કસરત તેરી
કસીરંવ ઠે વ નમ્ફુ-રકા કસીરા ઠે
પાકી બોલે. ઓર બ-કસરત તેરી યાદ કરે.
ધળ્લકા ફુલ્તા બિના બસીરા ઠે કાલા ફદ
બેશક તૂ હમેં દેખ રહા હે. ફરમાયા
બિતીતા સુર-લકા યા મૂસા ઠે વ લ-ફદ
અય મૂસા ! તેરી માંગ તુજે અતા હુઈ. ઓર બેશક
મનળ્લા અલય્કા મર-રતન ઉપરો ઠે
હમને તુજપર એક બાર ઓર એહસાન ફરમાયા.

ધમ્ અવ-હયનો ધલો ઉમ્મિકા મા યૂહો ઠે અનિક્કિ ફીહિ ફિલ તાબૂતિ
જબ હમને તેરી માં કો ઇલહામ ક્રિયા જો ઇલહામ કરના થા. કે ઇસ બચ્ચે કો સન્દૂક મેં રખકર
ફિક્કિ ફીહિ ફિલ યમ્મિ ફલ યુલ્કિહિલ યમ્મુ બિસ સાહિલિ યર-ખુમ્ફુ
દરિયા મેં ડાલ દે તો દરિયા ઉસે કિનારે પર ડાલે કે ઉસે વો ઉઠા લે જો
અદુવ્વુલ લી વ અદુવ્વુલ લહ ૭ વ અલ્ફયતુ અ-લય્કા મહબ્બતમ
મેરા દુશ્મન ઓર ઇસકા દુશ્મન, ઓર મૈને તુજપર અપની તરફ કી મુહબ્બત ડાલી,
મિન્ની ઠે વ લિ-તુરુનયા અલા અયની ઠે ધમ્ તમ્શી ઉપ્તુકા ફ-તફ્ફુ હલ
ઓર ઇસલિએ કે તૂ મેરી નિગાહ કે સામને તૈયાર હો. તેરી બહેન ચલી ફિર કહા, કયા
અદુલ્લુકુમ અલા મંય યકફુલુહ ૭ ફ-ર-જર-નાકા ધલો ઉમ્મિકા કય તફર-રા
મૈંતુમ્હે વો લોગ બતા દૂજો ઇસ બચ્ચે કી પરવરિશ કરે, તો હમ તુજે તેરી માં કે પાસ ફેર લાએ કે
અયનુહા વલા તહ-મન ઠે વ ફતલ્લા નફ-સેન ફ-નજજયનાકા મિનલ
ઉસકી આંખ ઠન્ડી હો ઓર ગમ ન કરે, ઓર તૂને એક જાનકો કતલ ક્રિયા તો હમને તુજે
ગમ્મિ વ ફતળ્લાકા ફુતૂના ઠે ફ-લબિરતા સિનીના ફી અહલિ મદ-યન ઠે
ગમ સે નજાત દી ઓર તુજે ખૂબ જાંચ લિયા, તો તૂ કઈ બરસ મદયન વાલોંમેં રહા,
સુમ્મા જિર-તા અલા ફ-દરિય યા મૂસા ઠે વરતનર-તુકા લિ-નફસી ઠે
ફિર તૂ એક ઠેહરાએ વા'દે પર હાઝિર હુવા અય મૂસા. ઓર મૈને તુજે ખાસ અપને લિએ બનાયા.
ધમ્-હબ અન્તા વ અખૂકા બિ-આયાતી વલા તનિયા ફી મિકરી ઠે ધમ્-હબો
તૂ ઓર તેરા ભાઈ દોનોં મેરી નિશાનિયાં લેકર જાઓ ઓર મેરી યાદ મેં સુસ્તી ન કરના. દોનોં

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَىٰ ۖ فَقُولَا لَدُنَّا أَيُّهَا الْعَلَنُ
 يَبْدُكَ أَوْ يَحْشَىٰ ۖ قَالَ رَبَّنَا إِنَّا نَخَافُ أَنْ يُفْطِنَا
 عَلَيْنَا أَوْ أَنْ يَطْغَىٰ ۖ قَالَ لَا تَخَافَا إِنِّي مَعَكُمَا
 أَسْمِعُ وَأَرَىٰ ۖ فَاذْبَحْ قَوْلَا إِنَّا رَسُولُ رَبِّكَ فَأَرْسِلْ
 مَعَنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ وَلَا تُعَذِّبْهُمْ ۖ قَدْ جِئْنَاكَ بِآيَةٍ
 مِنْ رَبِّكَ ۖ وَالسَّلَامُ عَلَىٰ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَىٰ ۖ إِنَّا قَدْ
 أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّ الْعَذَابَ عَلَىٰ مَنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۖ قَالَ
 فَمَنْ رَبُّكُمَا يُنْصِتُ ۖ قَالَ رَبُّنَا الَّذِي أَعْطَىٰ كُلَّ شَيْءٍ
 خَلْقَهُ ثُمَّ هَدَىٰ ۖ قَالَ فَمَا بَالُ الْقُرُونِ الْأُولَىٰ ۖ
 قَالَ عَلِمُوا بِنِعْمَةِ رَبِّهِمْ فِي كُتُبٍ لَا يَذْكُرُونَ ۖ
 الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَوَسَّلَكَ لَكُمْ فِيهَا
 سُبُلًا ۖ وَانزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ أَزْوَاجًا
 مِنْ ثَبَاتٍ شَتَّىٰ ۖ كُلُوا وَارْعَوْا أَنْعَامَكُمْ ۚ إِنَّ فِي

ધલા ફિર-અવ્ના ઇન્નહુ તગા
 ફિરઓન કે પાસ જાઓ બેશક ઉસને સર ઉઠાયા.

ફ-ફૂલા લહુ ફપ્લલ લયિનલ લ-અલ્લહુ
 તો ઉસસે નરમ ખાત કેહના ઇસ ઉમ્મીદ પર કે વો

ય-તમક-કરુ અવ્ યપ્શા ○ કાલા રબબનો
 ધ્યાન કરે યા કુછ ડરે. દોનોને અર્જકિયા, અય હમારે રબ!

ઇન્નના નખાફુ અંય્ યફરુતા અ-લય્નો
 બેશક હમ ડરતે હે કે વો હમપર ઝિયાદતી કરે

અવ્ અંય્ યત્ગા ○ કાલા લા તખાફો
 યા શરાત સે પેશ આએ. ફરમાયા, ડરો નહીં

ઇન્નની મ-અકુમો અસ્મઉ વ અરા ○
 મેં તુમ્હારે સાથ હું સુનતા ઓર દેખતા.

ફ-તિયાહુ ફ-ફૂલો ઇન્ના રસૂલા રબ્બિકા ફ-અરસિલ મ-અના બની
 તો ઉસકે પાસ જાઓ ઓર ઉસસે કહો કે હમ તેરે રબ કે ભેજે હુએ હેં તો ઓલાદે યા'ફૂબ કો હમારે સાથ

ઇસ્રાઇલા ૫ વલા તુઅમ્-મિહુમ ૬ ફદ જિર-નાકા બિ-આ-યતિમ મિર
 છોળ દે, ઓર ઉન્હેં તક્લીફ ન દે, બેશક હમ તેરે રબ કી તરફ સે નિશાની લાએ હેં,

રબ્બિક ૭ વસ્સલામુ અલા મનિત ત-બઅલ હુદા ○ ઇન્ના ફદ ઊહિયા
 ઓર સલામતી ઉસે જો હિદાયત કી પેરવી કરે. બેશક હમારી તરફ વહી હુઈ હે

ઇ-લય્નો અન્નલ અમાબા અલા મન ફમ્-મબા વ તવલા ○ કાલા
 કે અઝાબ ઉસપર હે જો મુટલાએ ઓર મુંહ ફેરે. બોલા

ફ-મર રબુકુમા યા મૂસા ○ કાલા રબુનલ લમ્મી અર-તા ફુલા શય્ધન
 તો તુમ દોનોંકા ખુદા કૌન હે અય મૂસા. કહા, હમારા રબ વો હે જિસને હર ચીઝ કો

ખલ્કહુ સુમ્મા હદા ○ કાલા ફમા બાલુલ ફૂરૂનિલ ઊલા ○ કાલા ઇલ્મુહા
 ઉસકે લાયક સૂરત દી ફિર રાહ દિખાઈ. બોલા, અગલી સંગતોંકા કયા હાલ હે. કહા, ઉનકા ઇલ્મ

ઇન્દા રબ્બી ફી કિતાબ ૮ લા યદિલ્લુ રબ્બી વલા યન્સલ- ઠે લમ્મી
 મેરે રબ કે પાસ એક કિતાબમેં હે, મેરા રબ ન બેહકે ન ભૂલે. વો જિસને

જ-અલા લ-કુમુલ અરદા મહદંવ વ સ-લકા લકુમ ફીહા સુબુલંવ વ
 તુમ્હારે લિએ ઝમીન કો બિછોના કિયા ઓર તુમ્હારે લિએ ઉસમેં ચલતી રાહેં રખ્ખી ઓર

અન્નલા મિનસ સમાઇ માયા ૯ ફ-અપ્પરજના બિહી અમ્પાજમ
 આસમાન સે પાની ઉતારા તો હમને ઉસસે તરહ તરહ કે

મિન નખાતિન શત્તા ○ ફુલૂ વર-અવ્ અન્યા-મકુમ ૧૦ ઇન્ના ફી
 સબ્હે કે જોળે નિકાલે. તુમ ખાઓ ઓર અપને મવેશિયોં કો ચરાઓ, બેશક

ذٰلِكَ لَا يُؤْتِيْكَ اِلٰهٌ اٰخَرٌ ۚ مِنْهَا خَلَقْنٰكُمْ وَفِيْهَا
نُعِيْدُكُمْ ۚ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً اٰخَرٰى ۝
وَلَقَدْ اَرٰىنٰهُ اٰيٰتِنَا كُلَّهَا فَكَذَّبَ وَاٰبٰى ۝
اَجَعَلْنَا لَكَ خُرْجًا مِّنْ اَرْضِنَا بِسِحْرِكَ يٰمُوسٰى ۝
فَلَنَّاْتِيَنَّكَ بِسِحْرٍ مِّثْلِهٖ ۚ فَاجْعَلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ
مَوْعِدًا ۙ لَا تُخْلِفُهُ نَحْنُ وَلَا اَنْتَ مَكَانًا سُوًى ۝
قَالَ مَوْعِدُكُمْ يَوْمَ الرِّثْيَةِ ۙ وَاَنْ يُّخْشَرَ النَّاسُ
ضَعٰى ۝ فَتَوَلٰى فِرْعَوْنُ فَجَمَعَ كَيْدَهٗ ثُمَّ اَتٰى ۝
قَالَ لَهُمْ مُّوْسٰى وَيٰلَكُمْ لَا تَفْتَرُوْا عَلٰى اللّٰهِ كَذِبًا
فَيُسْحَرَبَكُمْ بِعَذَابٍ ۙ وَقَدْ خَابَ مَنِ افْتَرٰى ۝
فَتَنَّا زَعْوًا اَمْرَهُمْ بِبَيْنِهِمْ ۙ وَاسْرَوْنَا لَآلِئَهُ
قَالُوْا اِنْ هٰذَا اِلَّا سِحْرٌ يُرِيْدُ اَنْ يُخْرِجَكُمْ
مِّنْ اَرْضِكُمْ بِسِحْرِهِمْ ۙ اَيٰذَا هٰذَا بَطَرٍ يُبٰتِرُكُمْ

النشأ

منزل

439

માલિકા લ-આયાતિલ લિ-ઉલિન નુહા

ઇસમેં નિશાનિયાં હેં અકલ વાલોં કો.

મિન્હા ખ-લફનાકુમ વ ફીહા નુર્બદુકુમ

હમને ઝમીન હી સે તુમ્હેં બનાયા ઓર ઇસીમેં તુમ્હેં ફિર લે જાએંગે

વ મિન્હા નુર્બિજુકુમ તા-રતન ઉફરા

ઓર ઇસીસે તુમ્હેં દોબારા નિકાલેંગે.

વ લ-ફદ અ-રયનાહુ આયાતિના

ઓર બેશક હમને ઉસે અપની સબ નિશાનિયાં દિખાઈ

ફુલ્લહા ફ-કર્-મખા વ અખા

તો ઉસને ઝુટલાયા ઓર ન માના. બોલા

અજિર-તના લિ-તુર્બિ-જના મિન અરદિના

કયા તુમ હમારે પાસ ઇસલિએ આએ હો કે હમેં અપને

બિ-સિહરિકા યા મૂસા

જાદૂકેસબબહમારીઝમીનસેનિકાલદોઅયમૂસા. તો ઝરૂર હમ ભી તુમ્હારે આગે વૈસા હી જાદૂ લાએંગે

ફજઅલ બય-નના વ બય-નકા મવ્-ધદલ લા નુર્બિફુહૂ નહનુ વલો

તો હમમેં ઓર અપને મેં એક વા'દા ઠેહરા દો જિસસે ન હમ બદલા લેં ન

અન્તા મકાનન સુવા

તુમ, હમવાર જગહ હો. મૂસા ને કહા, તુમ્હારા વા'દા મેલે કા દિન હે ઓર યે કે

યુહ-શરન નાસુ દુહા

લોગ દિન યજહે જમા' કિયે જાએ. તો ફિરઔન ફિરા ઓર અપને દાંવ ઇકદ્દે કિએ

સુમા અતા

ફિર આયા. ઉનસે મૂસા ને કહા તુમ્હેં ખરાબી હો અલ્લાહ પર ઝૂટ ન બાંધો

કઝિબન ફ-યુસ્ફિ-તકુમ બિ-અઝાબ

કે વો તુમ્હેં અઝાબ સે હલાક કરદે, ઓર બેશક ના-મુરાદ રહા જિસને ઝૂટ બાંધા.

ફ-તના-ઝઊ અમરહુમ બય-નહુમ વ અસર-રુન નજવા

તો અપને મુઆમલે મેં બાહમ મુખ્તલિફ હો ગએ ઓર છુપકર મશ્વરત કી.

ફાલૂ ઘન હાઝાનિ લ-સાહિરાનિ ચુરીદાનિ અંચ્ ચુર્બિજાકુમ

બોલે, બેશક યે દોનોં ઝરૂર જાદૂગર હેં ચાહતે હેં કે તુમ્હેં

મિન અરદિકુમ બિ-સિહરિહિમા વ ચર્-હબા બિ-તરી-ફતિકુમુલ

તુમ્હારી ઝમીન સે અપને જાદૂ કે ઝોર સે નિકાલ દેં ઓર તુમ્હારા અચ્છા દીન લે જાએ.

الْبُشَى ۝ فَاجْبِعُوا لِيْكُمْ كَيْدَكُمْ ثُمَّ اِنتَوَوْا صَفًّا ۝ وَقَدْ
اَفْلَحَ الْيَوْمَ مَنْ اسْتَعْلَى ۝ قَالُوا يٰمُوسٰى اِنَّمَا اَنْ
تَلْقٰى وَاَمَّا اَنْ تَكُوْنَ اَوَّلَ مَنْ اَلْقٰى ۝ قَالَ
بَلْ اَلْقَوٰءُ فَاِذَا جِبَالُهُمْ وَعِصِيُّهُمْ يُخَيَّلُ اِلَيْهِ
مِنْ سَحَرِهِمْ اَنَّهُمْ تَسْعٰى ۝ فَاَوْجَسَ فِيْ نَفْسِهِ
خِيفَةً مُّوسٰى ۝ قُلْنَا لَا تَخَفْ اِنَّكَ اَنْتَ الْاَعْلٰى ۝
وَاَلْقِ مَا فِىْ يَمِيْنِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوْا ۝ اِنَّمَا
صَنَعُوْا كَيْدُ سَحَرٍ ۝ وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ اَتٰى ۝
فَاَلْقٰى السَّحَرَةُ سَجْدًا ۝ قَالُوا اٰمَنَّا بِرَبِّ هٰرُونَ
وَمُوسٰى ۝ قَالَ اٰمَنْتُمْ لِهٖ قَبْلَ اَنْ اَذِّنَ لَكُمْ ۝ اِنَّهٗ
لَكَيْدٌ ۝ الَّذِى عَلِمَكُمْ السَّحَرَةَ فَلَا فَطَعَنْ اَيْدِيَكُمْ
وَاَنْجِلْكُمْ مِنْ خِلَافِىْ ۝ وَلَا وَصَلَيْتُكُمْ فِىْ جُدُوْعِ
التَّغْلِ ۝ وَلَتَعْلَمُنَّ اِيْنَّا اَشَدُّ عَذَابًا وَّ اَلْبَقٰى ۝ قَالُوا

لَنْ نُّؤْمِنَكَ

مَنْزِل ۴

440

મુસા ○ ફ-અજિમિઝી કય-દકુમ સુમ્મર-તૂ
તો અપના દાંવ પકકા કરલો ફિર પરા બાંધકર આઓ,
સફ-ફા ૯ વ ફદ અફ-લહલ યવ્મા
ઔર આજ મુરાદ કો પહુચા
મનિસ્તર-લા ○ ફાલૂ યા મૂસા ઇમ્મો અન
જો ગાલિબ રહા. બોલે, અય મૂસા ! યા તો
તુલ્કિયા વ ઇમ્મો અન નફૂના અવ્વલા
તુમ ડાલો યા હમ પેહલે
મન અફા ○ ફાલા બલ અફૂ ૯
ડાલે. મૂસા ને કહા, બલકે તુમ્હી ડાલો,
ફ-ઇમા હિબાલુહુમ વ ઇસિયુહુમ
જમ્મી ઉનકી રસિયાં ઔર લાઠિયાં

યુખયલુ ઇ-લય્હિ મિન સિહરિહિમ અન્નહા તસ્યા ○ ફ-અવ્-જસા ફી
ઉનકે જાદૂ કે ઝોર સે ઉનકે ખયાલમેં દોળતી મા'લૂમ હુઈ. તો

નફસિહી ખી-ફતમ મૂસા ○ ફુલ્ના લા ત-ખફ ઇન્નકા અન્તલ અર-લા ○
અપને જો મેં મૂસા ને ખોફ પાયા. હમને ફરમાયા ડર નહીં, બેશક તૂ હી ગાલિબ હે.

વ અલ્ફિ મા ફી યમીનિકા તલ્ફફ મા સ-નઝી ૭ ઇન્નમા સ-નઝી
ઔર ડાલ તો દે જો તેરે દાહિને હાથ મેં હે ઔર ઉનકી બનાવટોં કો નિગલ જાએગા, વો જો બનાકર લાએ હેં

કય્દુ સાહિર ૭ વલા યુફલિહુસ સોહિરુ હય્સુ અતા ○ ફ-ઉલ્ફિયસ
વોતો જાદૂગરકા ફરેબ હે, ઔર જાદૂગર કા ભલા નહીં હોતા કહીં આવે. તો

સ-હ-રતુ સુજ્જદન ફાલૂ આમન્ના બિ-રબ્બિ હારૂના વ મૂસા ○ ફાલા
સબ જાદૂગર સજ્દે મેં ગિરા લિએ ગએ, બોલે હમ ઉસપર ઇમાન લાએ જો હારૂન ઔર મૂસા કા રબ હે.

આમન્તુમ લહૂ ફલ્લા અન આ-મ્ના લકુમ ૭ ઇન્નહૂ લ-કબીરુકુમુલ
ફિરઔન બોલા, કયા તુમ ઉસપર ઇમાન લાએ કબલ ઇસકે કે મેં તુમ્હેં ઇજાઝત દૂં બેશક વો તુમ્હારા બળા હે

લમ્મી અલ્લ-મકુમુસ સિહર ૯ ફ-લ-ઉફલિઅન્ના અય્દિ-યકુમ વ
જિસને તુમ સબકો જાદૂ સિખાયા, તો મુઝે કસમ હે ઝરૂર મેં તુમ્હારે એક તરફ કે હાથ ઔર

અરજુ-લકુમ મિન ખિલાફિવ વ લ-ઉસલિબન્નકુમ ફી જુમ્હૂન નખિલ ૭
દૂસરી તરફ કે પાંચ કાટૂંગા ઔર તુમ્હેં ખજૂર કે ઢંઢ પર સૂલી ચળાઉંગા,

વ લ-તર-લમુન્ના અયુનો અશદ્-દુ અમ્મબંવ વ અફા ○ ફાલૂ
ઔર ઝરૂર તુમ જાન જાઓગે કે હમમેં કિસકા અઝાબ સખ્ત ઔર દેર-પા હે. બોલે

لَنْ تُؤْخِرَكَ عَلَىٰ مَا جَاءَنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالَّذِي
فَطَرَنَا فَاقْضِ مَا أَنْتَ قَاضٍ إِنَّمَا تَقْضِي هَذِهِ
الْحَيَاةَ الدُّنْيَا إِنَّا آمَنَّا بِرَبِّنَا لِيَغْفِرَ لَنَا خَطِيئَتَنَا
وَمَا أَكْرَهْتَنَا عَلَيْهِ مِنَ السَّحَرِ ۚ وَاللَّهُ خَيْرٌ
وَأَبْلَىٰ ۚ إِنَّهُ مَنْ يَتَّيَّاتِ رَبَّهُ مُجْرِمًا فَإِنَّ لَهُ
جَهَنَّمَ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَىٰ ۚ وَمَنْ يَأْتِهِ
مُؤْمِنًا قَدْ عَمِلَ الصَّالِحَاتِ فَأُولَٰئِكَ لَهُمُ الدَّرَجَاتُ
الْعُلَىٰ ۚ جَنَّاتٌ عِدْنُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَٰلِكَ جَزَاءُ مَنْ تَزَكَّىٰ ۚ
وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَىٰ مُوسَىٰ ۙ أَنْ أَسْرِ بِعَبَادِي
فَاصْرُبْ لَهُمْ طَرِيقًا فِي الْبَحْرِ يَبَسًا لَا تَخَفُ
دَرَكًا وَلَا تَخْشَىٰ ۚ فَاتَّبَعَهُمْ فَرَعُونُ يَبْجُودُ ۚ
فَعَشِيَ لَهُمْ مِنَ النَّارِ مَا عَشِيَ لَهُمْ ۚ وَأَصْلَ فَرَعُونَ

قوله

ماتل

411

લન નુર-સિ-રકા અલા મા જા-અના
હમ હરગિઝ તુઝે તરજીહ ન દેંગે ઉન રૌશન દલીલો પર
મિનલ બચિનાતિ વલ્લમી ફ-ત-રના
જો હમારે પાસ આઈ હમેં અપને પૈદા કરને વાલે કી કસમ
ફકિદ મો અન્તા ફાદ ટ ધન્નમા
તો તૂ કર ચુક જો તુઝે કરના હે,
તકદી હામિહિલ હયાતદ દુન્યા ઠ ધન્નો
તૂ ઈસ દુનિયા હી કી ઝિન્દગી મેં તો કરેગા. બેશક હમ
આમન્ના બિ-રઝિબના લિ-ચગિર
અપને રબ પર ઈમાન લાએ કે વો
લના ખતાયાના વમો અફ-રહ-તના
હમારી ખતાએ બખ્શ દે ઓર વો જો તૂને હમેં મજબૂર કિયા

અ-લય્હિ મિનસ સિહર ટ વલ્લાહુ ખયરુવ્ વ અઠકા ઠ ધન્નહૂ મંચ
જાદૂ પર, ઓર અલ્લાહ બેહતર હે ઓર સબસે ઝિયાદા બાકી રહેને વાલા. બેશક જો

યર-તિ રઝબહૂ મુજરિમન ફ-ધન્ના લહૂ જહન્નમ ટ લા ચમૂતુ ફીહા
અપને રબ કે હુઝૂર મુજરિમ હોકર આએ તો ઝરૂર ઉસકે લિએ જહન્નમ હે, જિસમેં ન મરે

વલા યહ્યા ઠ વ મંચ યર-તિહી મુર-મિનન ફદ અમિલસ સાલિહાતિ
ન જિએ, ઓર જો ઉસકે હુઝૂર ઈમાન કે સાથ આએ કે અરઘે કામ કિએ હો
ફ-ઉલાઘકા લ-હુમુદ દ-રજાતુલ ઉલા ઠ જન્નાતુ અદનિન તજરી મિન
તો ઉન્હીં કે દરજે ઉંચે. બસને કે બાગ

તહતિહલ અન્હારુ ખાલિદીના ફીહા ટ વ ઝાલિકા જમ્મો મન તમક-કા ઠ
જિનકે નીચે નહરેં બહેં હમેશા ઉનમેં રહેં, ઓર યે સિલા હે ઉસકા જો પાક હુવા.

વ લ-ફદ અવ્-હય્નો ઘલા મૂસો ટ અન અરિર બિ-ધબાદી
ઓર બેશક હમને મૂસા કો વહી કી કે રાતોં રાત મેરે બન્દોં કો લે ચલ
ફદરિબ લહુમ તરીફન ફિલ બહરિ ય-બસલ ટ લા તખાફુ દ-રકંવ
ઓર ઉનકે લિએ દરિયા મેં સૂખા રાસતા નિકાલ દે, તુઝેડર ન હોગા કે ફિરઓન આ લે

વલા તખ્શા ઠ ફ-અલ્બ-અહુમ ફિર-અવ્નુ બિ-જુનૂદિહી
ઓર ન ખતરા. તો ઉનકે પીછે ફિરઓન પળા અપને લશકર લેકર

ફ-ગશિ-યહુમ મિનલ યમ્મિ મા ગશિ-યહુમ ઠ વ અદલ્લા ફિર-અવ્નુ
તો ઉન્હેં દરિયા ને ઢાંપ લિયા જેસા ઢાંપ લિયા. ઓર ફિરઓન ને

قَوْمَهُ وَمَا هَدَىٰ ۖ يَبْقَىٰ إِسْرَآءِيلُ قَدْ أَنْجَيْنَاكَ
 مِنْ عَذَابِكُمْ ۖ وَوَعَدْنَاكُمْ جَانِبَ الطُّورِ الْأَيْمَنِ
 وَنَزَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلَٰوَىٰ ۖ كَلَّوْا مِنْ
 طَبَآئِبِ مَا رَزَقْنَكُمْ ۖ وَلَا تَطْغَوْا فِيهِ فَيَحِلَّ
 عَلَيْكُمْ غَضَبِي ۖ وَمَنْ يَحِلِّلْ عَلَيْهِ غَضَبِي فَقَدْ
 هَوَىٰ ۖ وَإِنِّي لَغَفَّارٌ لِّمَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ
 صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَىٰ ۖ وَمَا أَعْجَلَك عَنْ قَوْمِكَ
 يَهُوسُفُ ۖ قَالَ هُمْ أَوْلَاءُ ۖ عَلَىٰ أَثَرِي وَعَجِلْتُ
 إِلَيْكَ رَبِّ لِتَرْضَىٰ ۖ قَالَ فَإِنَّا قَدْ فَتَنَّا قَوْمَكَ
 مِنْ بَعْدِكَ وَأَضَلَّهُمُ السَّامِرِيُّ ۖ فَرَجَعَ
 مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۖ قَالَ يَقُومُ
 أَلَمْ يَعِدْكُمْ رَبُّكُمْ وَعَدًّا حَسَنًا أَفَطَالَ
 عَلَيْكُمُ الْعَهْدُ أَمْ أَرَدْتُمْ أَنْ يَحِلَّ عَلَيْكُمْ

ફવ્-મહૂ વમા હદા ૦ યા બની ઇસ્રાઈલ

અપની કૌમ કોગુમરાહ ક્રિયા ઓર રાહ નદિખાઈ. અય બની ઇસરાઈલ !

ફદ અન્જયનાકુમ મિન અદુલ્લિકુમ

બેશક હમને તુમકો તુમ્હારે દુશ્મન સે નજાત દી

વ વા-અદનાકુમ જાનિબત તૂરિલ

ઓર તુમ્હે તૂર કી દાહિની તરફ કા વા'દા દિયા

અય્-મના વ નમ્-મના અ-લય્કુમુલ

ઔર

તુમપર

મન્ના વસ્સલ્વા ૦ ફુલૂ મિન તય્યિબાતિ

મન્ન ઓર સલ્વા ઉતારા. ખાઓ જો પાક ચીઝે

મા રમ્ક-નાકુમ વલા તલગવ્ ફીહિ

હમને તુમ્હે રોઝી દી ઓર ઉસમેં ઝિયાદતી ન કરો

ફ-યહિલ્લા અ-લય્કુમ ગ-દબી ૮ વ મંય્ યહલિલ અલય્હિ

કે તુમપર મેરા ગઝબ ઉતરે, ઔર જિસપર મેરા ગઝબ ઉતરા

ગ-દબી ફ-ફદ હવા ૦ વ ઇન્ની લ-ગફ-ફારુલ લિમન તાબા

બેશક વો ગિરા. ઔર બેશક મેં બહુત બખ્શનેવાલા હૂં ઉસે જિસને તૌબા કી

વ આ-મના વ અમિલા સાલિહન સુમ્મહ-તદા ૦ વમો અર-જ-લકા

ઔર ઇમાન લાયા ઔર અચ્છા કામ ક્રિયા ફિર હિદાયત પર રહા. ઔર તૂને

અન ફવ્મિકા યા મૂસા ૦ ફાલા હુમ ઉલોઘ અલો અ-સરી

અપની કૌમસે ક્યૂં જલ્દી કી અય મૂસા. અર્ઝ કી, કે વો યે હેં મેરે પીછે

વ અજિલ્લુ ઇ-લય્કા રબ્બિ લિ-તરદા ૦ ફાલા ફ-ઇન્ના ફદ

ઔર અય મેરે રબ તેરી તરફ મેં જલ્દી કરકે હાઝિર હુવા કે તૂરાઝી હો. ફરમાયા તો હમને

ફ-તન્ના ફવ્-મકા મિમ બર-દિકા વ અદલ્લહુમુસ સામિરિય્ ૦

તેરે આને કે બાદ તેરી કૌમકો બલા મેં ડાલા ઔર ઉન્હેં સામિરી ને ગુમરાહ કર દિયા.

ફ-ર-જયા મૂસો ઇલા ફવ્મિહી ગદબાના અસિફા ૬ ફાલા યા ફવ્મિ

તો મૂસા અપની કૌમકી તરફ પલટા ગુસ્સે મેં ભરા અફસોસ કરતા, કહા અય મેરી કૌમ

અ-લમ યઇદકુમ રબ્બુકુમ વર-દન હ-સના ૬ અ-ફતાલા

કયા તુમસે તુમ્હારે રબ ને અચ્છા વા'દા ન ક્રિયા થા, કયા

અ-લય્કુમુલ અહ્દુ અમ અરત્તુમ અંય્ યહિલ્લા અ-લય્કુમ

તુમપર મુદત લખી ગુઝરી યા તુમને યાહા કે તુમ પર

عَظَبٌ مِّن رَّبِّكُمْ فَأَخْلَفْتُم مَّوْعِدِي ۖ قَالُوا مَا
 أَخْلَفْنَا مَوْعِدَكَ بِمَلِكِنَا وَلَكِنَّا حُبَلْنَا أَوْ تَرَأَى
 مِّن زِينَةِ الْقَوْمِ فَقَدْ تَفَنَّهَُا فَكَذَلِكَ أَلْقَى
 السَّامِرِيُّ ۖ فَأَخْرَجَ لَهُمْ عِجْلًا جَسَدًا لَهُ خُورٌ
 فَقَالُوا هَذَا إِلَهُكُمْ وَإِلَهُ مُوسَىٰ ه فَتَنَسَىٰ ۖ
 أَفَلَا يَرَوْنَ أَنَّهُ يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ قَوْلًا وَلَا يَمْلِكُ
 لَهُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا ۖ وَلَقَدْ قَالَ لَهُمْ هَارُونُ مِن
 قَبْلُ يَقَوْمُ إِنَّمَا فُتِنْتُمْ بِهِ وَإِنَّ رَبَّكُمُ الرَّحْمَنُ
 فَاتَّبِعُونِي وَأَطِيعُوا أَمْرِي ۖ قَالُوا لَنْ نَبْرَحَ عَلَيْهِ
 عَظِيمِينَ حَتَّىٰ يَرْجِعَ إِلَيْنَا مُوسَىٰ ۖ قَالَ يَهْرُونُ مَا
 مَنَعَكَ إِذْ رَأَيْتَهُمْ ضَلُّوا ۖ أَذَلَّتْ بَصِيرَتِي ۖ أَفَعَصَيْتَ
 أَمْرِي ۖ قَالَ يَبْنَؤُمَّ لَا تَأْخُذْ بِلِحْيَتِي وَلَا بِرَأْسِي
 إِنِّي خَشِيتُ أَن تَقُولَ فَرَّقْتَ بَيْنَ بَنِي إِسْرَءِيلَ
 وَلَمْ تَفَرِّقْ

ગ-દબુમ મિર રઘિફુમ ફ-અપ્લફતુમ

તુમ્હારે રબ કા ગઝબ ઉતરે તો તુમને મેરા વા'દા ખિલાફ

મવ્-ધદી ૦ ફાલૂ મો અપ્લફના મવ્ધ-દકા

કિયા. બોલે હમને આપકા વા'દા

ખિ-મલ્કિના વ લાકિન્ના હુમ્મિલ્નો

અપને ઇખ્તિયાર સે ખિલાફ ન કિયા લેકિન હમસે

અવ્-ઝારમ મિન ઝી-નલિલ ફવ્મિ

કુછ બોઝ ઉઠવાએ ગએ ઇસ કોમકે ગેહને કે

ફ-ફઝફ-નાહા ફ-ફઝાલિકા અલ્ફસ

તો હમને ઉન્હેં ડાલ દિયા ફિર ઉસી તરહ

સામિરિય ૦ ફ-અપ્રજા લહુમ ધજલન

સામિરી ને ડાલા. તો ઉસને ઉન્હેં લિએ એક બધળા નિકાલા

જ-સ-દલ લહૂ ખુવારુન ફ-ફાલૂ હાઝો ઘલાહુફુમ વ ઘલાહુ મૂસા ૦ ફ-નસી ૦

બે-જાન કા ઘળ ગાય કી તરહ બોલતા, તો બોલે યે હે તુમ્હારા મા'બૂદ ઓર મૂસા કા મા'બૂદ, તો ભૂલ ગએ.

અ-ફલા ય-રવ્ના અલ્લા યરજિઉ ઘલય્હિમ ફવ્લંવ્ ૦ વલા યમ્લિકુ

તો કયા નહીં દેખતે કે વો ઉન્હેં કિસી બાત કા જવાબ નહીં દેતા, ઓર ઉન્હેં કિસી

લહુમ દર્-રંવ્ વલા નફ-આ ૦ વ લ-ફદ કાલા લહુમ હારૂનુ મિન

બુરે ભલે કા ઇખ્તિયાર નહીં રખતા. ઓર બેશક ઉન્હેં હારૂન ને ઇસસે

ફબ્લુ યા ફવ્મિ ઘન્નમા ફુતિન્તુમ ખિહ ૮ વ ઘન્ના રઘબફુમુર રહમાનુ

પેહલે કહા થા કે અય મેરી કોમ યૂંહી હે કે તુમ ઇસકે સબબ ફિતને મેં પળે, ઓર બેશક તુમ્હારા રબ રહમાન હે

ફત્તબિઇની વ અતીઉ અમ્રી ૦ ફાલૂ લન નબરહા અ-લય્હિ આફિફીના

તો મેરી પૈરવી કરો ઓર મેરા હુકમ માનો. બોલે હમ તો ઇસપર આસન મારે જમે રહેંગે

હત્તા યરજિયા ઘ-લય્ના મૂસા ૦ ફાલા યા હારૂનુ મા મ-ન-અકા ઘઝ

જબતક હમારે પાસ મૂસા લોટકે આએ. મૂસા ને કહા અય હારૂન તુમ્હેં કિસ બાતને રોકા થા જબ

ર-અય્-તહુમ દલ્લૂ ૦ અલ્લા તત્તબિ-અન ૭ અ-ફ-અ-સય્તા અમ્રી ૦

તુમને ઉન્હેં ગુમરાહ હોતે દેખા થા કે મેરે પીછે આતે, તો કયા તુમને મેરા હુકમ ન માના.

ફાલા યબ્નઉમ્મા લા તર-ખુઝ ખિ-લિહ્-યતી વલા ખિ-રચ-સી ૮

કહા અય મેરે માં જાએ ન મેરી ઢાળી પકળો ઓર ન મેરે સર કે બાલ,

ઘન્ની ખશીતુ અન તફૂલા ફર્-રફતા બય્ના બની ઘસ્રાઈલા

મુઝે યે ડર હુવા કે તુમ કહોગે તુમને બની ઇસરાઈલ મેં તફરકા ડાલ દિયા

وَلَمْ تَرْقُبْ قَوْلِي ۖ قَالَ فَمَا خَطْبُكَ يَا مَرْيَمُ
 قَالَ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ يَبْصُرُوا بِهِ فَقَبَضْتُ قَبْضَةً
 مِنْ أَثَرِ الرَّسُولِ فَنَبَذْتُهَا وَكَذَلِكَ سَوَّاتُ لِي
 نَفْسِي ۖ قَالَ فَادْهَبْ فَإِنَّ لَكَ فِي الْحَيَاةِ أَنْ
 تَقُولِ لَا مِسَاسَ ۖ وَإِنَّ لَكَ مَوْعِدًا لَنْ تُخْلَفَهُ ۚ
 وَانْظُرِي إِلَى إِلٰهِكَ الَّذِي ظَلْتَ عَلَيْهِ عَاكِفًا ۚ
 لَنُحَرِّقَنَّهُ ثُمَّ لَنَنْسِفَنَّهُ فِي الْيَمِّ نَسْفًا ۚ إِنَّمَا إِلٰهُكُمُ
 اللَّهُ الَّذِي لَا إِلٰهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَسِعَ كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا ۖ
 كَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ مَا قَدْ سَبَقَ ۚ وَقَدْ
 آتَيْنَكَ مِنْ لَدُنَّا ذِكْرًا ۚ مَنْ أَعْرَضَ عَنْهُ فَإِنَّهُ
 يَحْمِلُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وِزْرًا ۖ خَلِيدٍ فِيهِ ۚ وَسَاءَ لَهُمْ
 يَوْمَ الْقِيَمَةِ حِمْلًا ۖ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ وَنَحْشُرُ
 الْجُحْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ زُرْقًا ۚ يَخْفَتُونَ بَيْنَهُمْ إِنْ

વ લમ તરફુબ ફવ્લી ૦ કાલા ફમા
 ઓર તુમને મેરી બાત કા ઇન્તેઝાર ન કિયા. મૂસા ને કહા
 ખલ્લુકા યા સામિરિય ૦ કાલા બસુરતુ
 અબ તેરા ક્યા હાલ હૈ અય સામિરી. બોલા મૈને વો દેખા
 બિમા લમ યબ્સુરૂ બિહી ફ-ફ-બદતુ
 જો લોગોને ન દેખા તો એક મુઝી ભર લી
 ફબદતમ મિન અ-સરિર રસૂલિ
 ફરિશ્તે કે નિશાન સે
 ફ-ન-બઝતુહા વ કઝાલિકા સવ્વલત લી
 ફિર ઉસે ડાલ દિયા ઓર મેરે જી કો યહી ભલા લગા.
 નફસી ૦ કાલા ફઝ-હબ ફ-ધન્ના લકા
 કહા, તૂ ચલતા બન

ફિલ હયાતિ અન તફૂલા લા મિસાસ ૪ વ ધન્ના લકા મવ્-ધદલ લન
 કે દુનિયા કી ઝિન્દગી મેં તેરી સજા યે હૈ કે તૂ કહે ધૂન જા, ઓર બેશક તેરે લિએ એક વા'દે કા વક્ત હૈ

તુખલ-ફહ ૮ વઝુર ઘલો ઘલાહિકલ લઝી મલ્તા અ-લય્હિ આફિફા ૭
 જો તુમસે ખિલાફ ન હોગા, ઓર અપને ઇસ મા'બૂદ કો દેખ જિસકે સામને તૂ દિનભર આસન મારે રહા,

લ-નુહરરિકન્નહૂ સુમ્મા લ-નન્સિફન્નહૂ ફિલ યમ્મિ નરફા ૦ ધન્નમો
 કસમ હૈ હમ ઝરૂર ઉસે જલાએંગે ફિર રેઝા રેઝા કરકે દરિયામેં બહાએંગે.

ઘલાહુકુમુલ્લાહુલ લઝી લો ઘલાહા ઘલ્લા હૂ ૭ વસિયા ફુલ્લા શય્ધન
 તુમહારા મા'બૂદ તો વહી અલ્લાહ હૈ જિસકે સિવા કિસીકી બન્દગી નહીં, હર ચીઝકો ઉસકા ઇલ્મ મુહીત હૈ.

ઘલ્મા ૦ કઝાલિકા નફુસ્સુ અ-લય્કા મિન અમ્માઘ મા ફદ સબફ ૮ વ
 હમ ઐસા હી તુમહારે સામને અગલી ખબરેં બયાન ફરમાતે હૈં, ઓર

ફદ આ-તય્નાકા મિલ લદુન્ના ઝિકરા ૮ મન અર-રદા અન્હુ ફ-ધન્નહૂ
 હમને તુમકો અપને પાસ સે એક ઝિક અતા ફરમાયા, જો ઉસસે મુંહ ફેરે તો બેશક વો

યહમિલુ યવ્-મલ ફિયા-મતિ વિઝરા ૭ ખાલિદીના ફીહ ૭ વ સાયા લહુમ
 ક્યામત કે દિન એક બોઝ ઉઠાએગા. વો હમેશા ઉસમેં રહેંગે, ઓર વો

યવ્-મલ ફિયા-મતિ હિમ્લા ૭ યવ્મા યુન્ફખુ ફિસ સૂરિ વ નહશુરુલ
 ક્યામત કે દિન ઉનકે હક મેં ક્યા હી બુરા બોઝ હોગા. જિસદિન સૂર ફૂંકા જાએગા ઓર હમ

મુજરિમીના યવ્-મઘઝિન મુરફા ૮ ય-તખા-ફતૂના બય્-નહુમ ઘલ
 ઉસદિન મુજરિમો કો ઉઠાએંગે નીલી આંખેં. આપસમેં યુપકે યુપકે કેહતે હોંગે કે

لَيْسَ إِلَّا عَشْرًا ۖ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ ۚ
 إِذْ يَقُولُ أَفِئْتَهُمْ طَرِيقَةً إِن لَّيْسَ إِلَّا يَوْمًا ۚ
 وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ يَنْسِفُهَا رَبِّي نَسْفًا ۖ
 فَيَذَرُهَا قَاعًا صَفْصَفًا ۖ لَا تَرَى فِيهَا عِوَجًا وَلَا
 أَمْتًا ۚ يَوْمَئِذٍ يَتَّبِعُونَ الدَّاعِيَ لَا عِوَجَ لَهُ ۖ
 وَخَشَعَتِ الْأَصْوَاتُ لِلرَّحْمَنِ إِلَّا مِن آذِن لَهُ الرَّحْمَنُ
 يَوْمَئِذٍ لَّهُ قَوْلًا ۚ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا
 خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا ۚ وَعَدَّتِ الْجُودُ
 لِلنَّارِ الْقِيُومِ ۖ وَقَدْ خَابَ مَن حَبَلَ ظُلْمًا ۚ
 وَمَن يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخَفُ
 ظُلْمًا وَلَا مَضْمًا ۖ وَكَذَلِكَ أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا
 وَصَرَّفْنَا فِيهِ مِنَ الْوَعِيدِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ

أَوْ يُخَذِّبُوا

مَنْزِلَ

۴۴۵

લભિરુતુમ ઇલા અશરા ૦ નહનુ
 તુમ દુનિયામેં ન રહે મગર દસ રાત. હમ

અર-લમુ બિમા ચફૂલૂના ઇમ્મ ચફૂલુ
 ખૂબ જાનતે હૈં જો વો કહેંગે જબકે

અમ્સલુહુમ તરી-કતન ઇલ લભિરુતુમ
 ઉનમેં સબસે બેહતર રાય વાલા કહેગા કે તુમ

ઇલા ચપ્મા ૦ વ ચસ્અલૂ-નકા અનિલ
 સિફ એક હી દિન રહેથે. ઓર તુમસે

જિબાલિ ફ-ફુલ ચન્સિફુહા રબ્બી
 પહાળોં કો પૂછતે હૈં તુમ ફરમાઓ ઉન્હેં મેરા રબ

નરફા ૦ ફ-ચ-ઝરુહા કા-અન
 રેઝરેઝ કરકેઉળાદેગા. તોઝમીન કો પટ પર હમવાર કર છોળેગા.

સફ-સફલ- ૦ લા તરા ફીહા ઇ-વજ્વ વલો અમ્તા ૦ ચપ્-મઇમિય
 કે તૂ ઉસમેં નીચા ઉંચા કુછ ન દેખે. ઉસ દિન

યત્તબિઇનદ દાઇયા લા ઇ-વજા લહ ૮ વ ખ-શ-અતિલ અસ્વાલુ
 પુકારનેવાલે કે પીછે દોળેંગે ઉસમેં કજી ન હોગી, ઓર સબ આવાઝેં

લિર રહમાનિ ફલા તસ્મઉ ઇલા હમ્સા ૦ ચપ્-મઇમિલ લા તન્ફઉશ
 રહમાન કેહુઝૂર પસ્ત ઇકર રહે જાએંગી તોતૂન સુનેગા મગર બહુત આહિસ્તા આવાઝ. ઉસ દિન

શફા-અલુ ઇલા મન અઝિના લહુર રહમાનુ વ રદિયા લહૂ ફવ્લા ૦
 કિસીકી શફાઅત કામ ન દેગી મગર ઉસકી જિસે રહમાન ને ઇઝન દે દિયા હૈં ઓર ઉસકી બાત પસન્દ ફરમાઈ.

અર-લમુ મા બચ્ના અચ્દીહિમ વમા ખલ્ફહુમ વલા યુહીતૂના બિહી
 વો જાનતા હૈં જો કુછ ઉનકે આગે હૈં ઓર જો કુછ ઉનકે પીછે ઓર ઉનકા ઇલ્મ ઉસે નહીં ઘેર સક્તા.

ઇલા ૦ વ અ-નતિલ વુજૂહુ લિલ હયિલ ફય્યૂમ ૭ વ ફદ ખાબા મન
 ઓર સબ મુંહ ઝુક જાએંગે ઉસ ઝિન્દા કાઈમ રખનેવાલે કે હુઝૂર, ઓર બેશક નામુસદ રહા જિસને

હ-મલા મુલ્મા ૦ વ મંચ્ અર-મલ મિનસ સાલિહાતિ વહુવા મુર-મિનુન
 ઝુલ્મ કા બોઝ લિયા. ઓર જો કુછ નેક કામ કરે ઓર હો મુસલમાન

ફલા ચખ્ખાફુ મુલમ્વ વલા હદમા ૦ વ કઝાલિકા અન્ઝલ્નાહુ ફુર-આનન
 તોઉસે ન ઝિયાદતી કા ખોફ હોગા ઓર ન નુક્સાન કા. ઓર યૂંહી હમને ઇસે

અ-રમિય્ચવ્ વ સર્ફફના ફીહિ મિનલ વઇદિ લઅલ્લહુમ ચત્તફૂના
 અરબી કુરઆન ઉતારા ઓર ઇસમેં તરહ તરહ સે અઝાબ કે વા'દે દિએ કે કહીં ઉન્હેં ડર હો

أَوْ يُحْدِثُ لَهُمْ ذِكْرًا ۖ فَتَعْلَىٰ اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ ۚ
وَلَا تَعْجَلْ بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَىٰ إِلَيْكَ
وَحْيُهُ ۚ وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا ۖ وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَىٰ
آدَمَ مِنْ قَبْلِ أَنْ نَبْرَأَ آدَمَ أَنْ سَبِّحَ لِلَّهِ مَا فِي
السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ خَائِفًا عَلَىٰ الْعَرْشِ
إِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا
إِبْلِيسَ ۖ أَبَىٰ ۖ فَقُلْنَا يَا آدَمُ إِنَّ هَذَا عَدُوٌّ لَكَ
وَلِرِزْقِكَ فَلَا يُخْرِجَنَّكَ مِنَ الْجَنَّةِ فَتَشْقَىٰ ۖ
إِنَّ لَكَ أَلَّا تَجُوعَ فِيهَا وَلَا تَعْرَىٰ ۖ وَأَنَّكَ
لَا تَظْمَأُ فِيهَا وَلَا تَصْحَىٰ ۖ فَوَسَّوَسَ إِلَيْهِ
الشَّيْطَانُ قَالَ يَا آدَمُ هَلْ أَدُلُّكَ عَلَىٰ شَجَرَةٍ
الْعُلَىٰ وَمُلْكٍ لَازِلٍ ۖ فَاكْلًا مِنْهَا فَبَدَتْ
لَهُمَا سَوَاتُهُمَا وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ عَلَيْهِمَا مِنْ
ذُرِّيِّاتِ الْجَنَّةِ ۖ وَوَعَصَىٰ آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَىٰ ۖ ثُمَّ

اجتنبه

منزل ٣

446

અવ્ યુહદિસુ લહુમ ઝિકરા ○
યા ઉનકે દિલ મેં કુછ સોચ પેદા કરે.

ફ-તઆલલાહુલ મલિકુલ હક્ક ૮
તો સબસે બુલન્દ હે અલ્લાહ સચ્ચા બાદશાહ,
વલા તરજલ બિલ કુરઆનિ મિલ ફઠિલ
ઔર કુરઆન મેં જલ્દી ન કરો

અંય્ યુફદો ઇલય્કા વહયુહ ૭
જબતક ઉસકી વહી તુમ્હે પૂરી ન હોલે,

વ ફુર રઘિબ ઝિદની ઇલ્મા ○ વ
ઔર અઝ્કરો કે અય મેરે રબ મુઝે ઇલ્મ ઝિયાદા દે. ઔર

લ-ફદ અહિદનો ઇલો આ-દમા મિન
બેશક હમને આદમકો ઇસસે પેહલે એક તાકીદી હુકમ દિયા થા

ફબ્લુ ફ-નસિયા વ લમ નજિદ લહૂ અમમા ○ વ ઇમ્ ફુલ્ના લિલ
તો વો ભૂલ ગયા ઔર હમને ઉસકા કસ્દ ન પાયા. ઔર જબ હમને

મલાઇ-કતિસ્-બુદ્ લિ-આ-દમા ફ-સ-જદ્ ઇલ્લો ઇબ્લીસ ૭ અબા ○
ફરિશ્તોંસે ફરમાયા કે આદમ કો સજદા કરો તો સબ સજદેમેં ગિરે મગર ઇબ્લીસ, ઉસને ન માના.

ફ-ફુલ્ના યો આ-દમુ ઇન્ના હામ્મ્ અદુબ્બુલ લકા વ લિ-મવ્જિફા
તો હમને ફરમાયા અય આદમ ! બેશક યે તેરા ઔર તેરી બીબી કા દુશ્મન હે

ફલા યુફિરજન્નફુમા મિનલ જન્નતિ ફ-તરફા ○ ઇન્ના લકા અલ્લા
તો એસા ન હો કે વો તુમ દોનોંકો જન્નતસે નિકાલ દે ફિર તૂ મુશક્કત મેં પળે. બેશક તેરે લિએ

તજૂઆ ફીહા વલા તર-રા ○ વ અન્નકા લા તમ્મ-મઉ ફીહા વલા તદ્દહા ○
જન્નતમેંયેહેકે નતૂભૂકા હો ઔર નનંગા હો. ઔર યે કે તુઝે ન ઇસમેં પ્યાસ લગે ન ધૂપ.

ફ-વસ્વસા ઇલય્હિશ શય્તાનુ ફાલા યો આ-દમુ હલ અદુબ્બુકા અલા
તો શૈતાન ને ઉસે વસ્વસા દિયા, બોલા અય આદમ ! કયા મેં તુમ્હે બતા દૂં

શ-જ-રતિલ ખુલ્દિ વ મુલ્કિલ લા યબ્લા ○ ફ-અ-કલા મિન્હા
હમેશા જીને કા પેળ ઔર વો બાદશાહી કે પુરાની ન પળે. તો ઉન દોનોંને ઉસમેંસે ખા લિયા

ફ-બ-દત લહુમા સવ્-આતુહુમા વ તફિફા યફિસફાનિ અ-લય્હિમા
અબ ઉનપર ઉનકી શર્મ કી ચીઝેં ઝાહિર હુઈ ઔર જન્નત કે પત્તે અપને ઉપર ચિપકાને લગે

મિંવ્ વ-રફિલ જન્નહ ૭ વ અસો આ-દમુ રઘબહ ફ-ગવા ○ સુમ્મજ-
ઔર આદમ સે અપને રબ કે હુકમ મેં લઝિશ વાકે અહુઈ તો જો મતલબ ચાહા થા ઉસકી રાહ ન પાઈ. ફિર

اجْتَبِهْ رَبُّنَا فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَى ۝ قَالَ اجْعَلْ
 مِنْهَا جَعْلًا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ ۚ فَانْفَرُّوا مِنْهُ
 قَبْلَ هُدًى لِّهٖ فَتَنْتَبِهْ ۝ هٰذَا هُدًى لِّهٖ فَتَنْتَبِهْ ۝
 يٰۤاٰدَ ۝ وَمَنْ اَقْرَضَ عَنْ ذِكْرِيْٓ اِنَّ لَّهٗ مَعِيْشَةً
 ضٰنِكًا ۚ وَنُحْشِرُ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ اَعْمٰى ۝ قَالَ رَبِّ اِنِّ
 حٰشِرَتِيْٓ اَعْمٰى ۚ وَكَذٰلِكَ نَجْزِيْٓ الْبٰغِيْنَ ۝ قَالَ كَذٰلِكَ
 اَتٰنَكَ اِلٰهًا فَنَسِيْتَهَا ۚ وَكَذٰلِكَ يَوْمُ تَنْفٰى ۝
 وَكَذٰلِكَ نَجْزِيْٓ مَنْ اَسْرَفَ وَلَهٗ يُؤْمِنُ بِآيٰتِ رَبِّهٖ
 وَلَعَذَابُ الْاٰخِرَةِ اَشَدُّ ۚ وَآتٰنِيْ ۝ اَفَلَمْ يَنْهٰهُ اِلٰهُهٗ
 كَمَا اَمَلَكْنَا قَبْلَہُمْ ۚ فَمِنْ اَقْرٰوْنِ يَنْشَوْنَ فِيْ
 مَسْكَنِهِمْ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّاُولِيْ الدِّعٰى ۝
 وَلَوْلَا كَيْدُكَ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لٰكُنْ لِّرَءَاۤىٔ
 وَاَجَلٍ قٰسَمٍ ۝ فَاَصْبِرْ عَلٰى مَا يُلَوِّضُوْنَ وَاصْبِرْ

તબાહુ રબુહુ ફ-તાબા અલયહિ વ
 ઉસકે રબ ને શુન લિયા તો ઉસપર અપની રહમત સે રુજૂઅ કરમાઈ ઓર
 હદા ૦ ફા-લહબિતા મિન્હા જમીઅમ
 અપને ફરબેખાસ ધીરાહદિખાઈ. કરમાયા તુમ દોનોં મિલકર
 બર-દુકુમ લિ-બર-દિન અદુબ્બ ૮ ફ-ધમ્મા
 જન્મતસે ઉતરો તુમમેં એક દૂસરે કા દુશ્મન હૈ, ફિર અગર
 યર-તિયન્નકુમ મિન્ની હુદન ૬ ફ-મનિત
 તુમ સબકો મેરી તરફસે હિદાયત આએ તો જો મેરી
 ત-બઆ હુદાયા ફલા યદિલ્લુ વલા
 હિદાયત કા પૈર હુવા વો ન બહકે ન
 યરફા ૦ વ મન અર-રદા અન ઝિકરી
 બદબખ્ત હો ઓર જિસને મેરી યાદસે મુંહ ફેરા

ફ-ધન્ના લહુ મઘ-શતન દન્કં વ નહશુરુહુ યવ્-મલ ફિયા-મતિ
 તો બેશક ઉસકે લિએ તંગ ઝિ-દગાની હૈ ઓર હમ ઉસે કયામત કે દિન

અર-મા ૦ ફાલા રઘિબ લિમા હ-શર-તની અર-મા વ ફદ ફુન્તુ બસીરા ૦
 અન્યા ઉઠાએંગે કહેગા અય રબ મેરે મુઝે તૂને ક્યૂં અન્યા ઉઠાયા મેં તો અંખિયારા થા.

ફાલા કઝાલિકા અ-તલ્કા આયાતુના ફ-નસી-તહા ૮ વ કઝાલિકલ
 કરમાએગા યૂંહી તેરે પાસ હમારી આયતેં આઈ થીં તૂને ઉન્હેં ભુલા દિયા, ઓર એસે હી

યવ્મા તુન્સા ૦ વ કઝાલિકા નજમી મન અસ્-રફા વ લમ યુર-મિમ
 આજ તેરી ક્રોઈ ખબર ન લેગા ઓર હમ એસા હી બદલા દેતે હેં જો હદ સે બળહે ઓર

બિ-આયાતિ રઘિબહ ૭ વ લ-અઝાબુલ આબિ-રતિ અશદ-દુ વ અબ્કા ૦
 અપને રબ ધી આયતોં પર ઈમાન ન લાએ ઓર બેશક આબિરત કા અઝાબ સબસે સખ્ત-તર ઓર સબસે દેર-પા હૈ.

અ-ફ-લમ યહદિ લહુમ કમ અહ-લકના ફબલહુમ મિનલ ફુરૂનિ યમ્શૂના
 તો ક્યા ઉન્હેં ઈસસે રાહ ન મિલી કે હમને ઉનસે પેહલે કિતની સંગતેં હલાક કરદીં કે યે ઉનકે બસને કી જગહ

ફી મસાકિનિહિમ ૭ ધન્ના ફી ઝાલિકા લ-આયાતિલ લિ-ઉલિન નુહા ૮
 ચલતે ફિરતે હેં, બેશક ઈસમેં નિશાનિયાં હેં અકલ વાલોં કો.

વ લવ્લા કલિ-મતુન સ-બ-ફત મિર રઘિબકા લ-કાના લિઝામંવ વ
 ઓર અગર તુમ્હારે રબ કી એક બાત ન ગુઝર ચુકી હોતી તો ઝરૂર અઝાબ ઉન્હેં લિપટ જાતા ઓર

અ-જલુમ મુસમ્મા ૮ ફફિબર અલા મા યફૂલૂના વ સબિબહ
 અગર ન હોના એક વાંદા કહેરાયા હુવા તો ઉનકી બાતોં પર સબ્ર કરો ઓર

يَحْمَدُ رَبَّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا
وَمِنْ أَنَايِ النَّيْلِ فَسَبَّحْ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ
تَرْضَى ۝ وَلَا تَمُدَّنْ عَيْنَكَ إِلَى مَا مَتَّعْنَا بِهِ
أَزْوَاجًا مِّنْهُمْ زَهْرَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا لِنَفْتِنَهُمْ
فِيهِ ۝ وَرَرِّقْ رَبِّكَ خَيْرٌ وَأَبْقَى ۝ وَأَمْرُ أَهْلِكَ
بِالصَّلَاةِ وَاصْطَبِرْ عَلَيْهَا ۝ لَا نَسْأَلُكَ رِزْقًا نَحْنُ
نَرْزُقُكَ ۝ وَالْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوَى ۝ وَقَالُوا لَوْلَا
يَأْتِينَا بَآيَةٍ مِّن رَّبِّهِ ۝ أَوَلَمْ تَأْتِهِم بَيِّنَةٌ مَا فِي
الصُّحُفِ الْأُولَى ۝ وَلَوْ أَنَّا أَهْلَكْنَاهُمْ بِعَذَابٍ
مِّن قَبْلِهِ لَقَالُوا رَبَّنَا لَوْلَا أَرْسَلْتَ إِلَيْنَا رَسُولًا
فَنُنَبِّئَكَ إِنَّا كُنَّا قَبْلَ أَنْ تَنزِلَ وَنُخْزِيَ ۝
قُلْ كُلٌّ مَّتَرَبِّصٌ فَتَرَبَّصُوا ۝ فَسَتَعْلَمُونَ مَن
أَصْحَبُ الصِّرَاطِ السَّوِيِّ وَمَنِ اهْتَدَى ۝

سُورَةُ الطَّه

مَنْزِل ۴

418

બિ-હમ્દિ રઘ્બિકા ફબલા વુલૂધશ શમ્સિ
અપને રબ કો સરાહતે હુએ ઉસકી પાકી બોલો સૂરજ ચમકને સે પેહલે
વ ફબલા ગુરૂબિહા દ વ મિન આનોઘલ
ઔર ઉસકે રૂબને સે પેહલે, ઔર રાત કી ઘણિયો
લય્લિ ફ-સઘ્બિહ વ અત્રાફન નહારિ
મેં ઉસકી પાકી બોલો ઔર દિન કે કિનારોં પર
લ-અલ્લકા તરદા ઓ વલા તમુદ-દન્ના
ઈસ ઉમ્મીદ પર કે તુમ રાહી હો ઔર અય સુનને વાલે
અય-નય્કા ઘલા મા મત્તર-ના બિહી
અપની આંખેં ન ફેલા ઉસકી તરફ જો હમને કાફિરોં કે
અમ-વાજમ મિન્હુમ મહ-રતલ હયાતિદ
જોખોં કો બરતને કે લિએ દી હે જીતી દુનિયા કી તાઝગી

દુન્યા ૫ લિ-નફતિ-નહુમ ફીહ ૫ વ રિઝકુ રઘ્બિકા ખયરુન્ વ અબ્કા ઓ
કે હમ ઉન્હેં ઉસકે સબબ ફિત્નેમેં ડાલેં, ઔર તેરે રબ કા રિઝક સબસે અચ્છા ઔર સબસે દેર-પા હે.

વર-મુર અહ-લકા બિસ સલાતિ વસ્તબિર અ-લય્હા ૫ લા નસ્અલુકા
ઔર અપને ઘર વાલોંકો નમાઝ કા હુકમ દે ઔર ખુદ ઉસપર સાબિત રેહ, કુછ હમ તુઝસે

રિઝકા ૫ નહનુ નર-મુકુક ૫ વલ આફિ-બતુ લિત્તફવા ઓ વ ફાલૂ
રોઝી નહીં માંગતે, હમ તુઝે રોઝી દેંગે, ઔર અન્જામ કા ભલા પરહેઝગારી કે લિયે. ઔર કાફિર બોલે

લવ્લા યર-તીના બિ-આ-યતિમ મિર રઘ્બિહ ૫ અ-વ-લમ તર-તિહિમ
યે અપને રબ કે પાસ સે કોઈ નિશાની ક્યૂં નહીં લાતે ઔર કયા ઉન્હેં ઉસકા

બય્થિ-નતુ મા ફિસ સુહુફિલ ઊલા ઓ વ લવ્ અન્નો અહ-લકનાહુમ
બયાન ન આયા જો અગલે સહીફોંમેં હે. ઔર અગર હમ ઉન્હેં કિસી અઝાબ સે હલાક કર દેતે

બિ-અઝાબિમ મિન ફઘ્બિહી લ-ફાલૂ રબ્બના લવ્લો અર-સલ્તા
રસૂલ કે આને સે પેહલે તો ઝરૂર કેહતે અય હમારે રબ તૂને હમારી તરફ કોઈ રસૂલ ક્યૂં ન ભેજા

ઘ-લય્ના રસૂલન ફ-નત્તબિયા આયાતિકા મિન ફઘ્બિ અન
કે હમ તેરી આયતોં પર ચલતે કબ્લ ઈસકે કે

નમિલ્લા વ નખ્ખા ઓ ફુલ ફુલુમ મુ-તરઘ્બિસુન ફ-ત-રબ્બસૂ દ
ઝલીલ વ રુસવા હોતે. તુમ ફરમાઓ સબ રાહ દેખ રહે હેં તો તુમ ભી રાહ દેખો,

ફ-સ-તર-લમૂના મન અરહાબુસ સિરાતિસ સવિય્થિ વ મનિહ-તદા ઓ
તો અબ જાન જાઓગે કે કોન હેં સીધી રાહ વાલે ઔર કિસને હિદાયત પાઈ.